

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado. Temperatura en aumento.
 TEMPERATURA DE AYER: Mínima: 10,2 grados a las 6.30 horas. Máxima: 22,8 grados a las 16.15 horas.
 APRECIACION GENERAL: Cielos despejados y aumentos de la temperatura en las regiones central, sur e interior del Norte Chico.

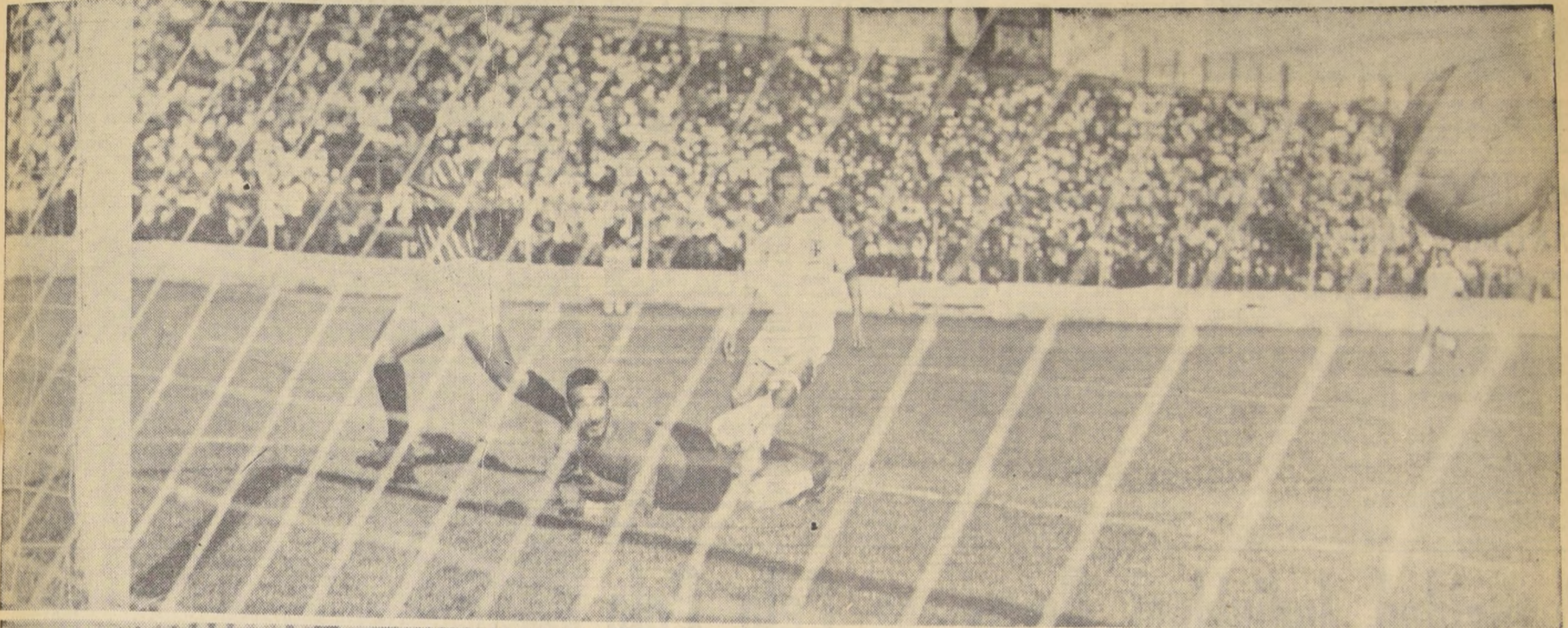
LA NACION

AÑO XLVI — SANTIAGO DE CHILE, LUNES 5 DE NOVIEMBRE DE 1962 — PRECIO: E\$ 0.10 — N.º 16.406

Edición de 22 páginas — En dos secciones
 Deportes, Pág. 1 a 6 Provincias, Pág. 15
 Hípica 8 Cables 16 y 17
 Crónica 11 Económicos 18
 Redacción 12 Gran Mundo 19
 Política 20 y 21
 Pólya Magazine 22

Universidad Católica, Puntero Inamovible

Colo Colo Superó Fácil a San Luis: 4-1



A lo largo de la primera rueda del torneo, nadie movió a la UC. del puesto de líder. Ayer se afirmó en el puesto, venciendo a Green Cross por un cómodo 3-0. En el grabado, arriba, luego de rematar para vencer a Musimessi, Ramírez corre hacia el costado. El meta albiverde muestra rostro compungido ante el contraste. Magallanes sigue cumpliendo exitosas actuaciones. Ya va en el 5.º puesto, con 18 puntos. En el grabado, centro, Rodenak se bate como puede frente a sus rivales, todos ubicados en su sector. Por su parte, Colo Colo triunfó fácilmente ante San Luis, por 4 tantos contra 1. Los albos van separados por estrechos 3 puntos de la UC, y 2 de La Serena. En la segunda rueda, seguro que apurarán para pelear el título. En el grabado, abajo, Portillo se desprende de Castillo y luego tirará desde cerca para vencer por tercera vez a Storch. También se ve a Alvarez y, al fondo, Valdés, el buen insider albo que debutará el miércoles como internacional.



Hockey sobre patines: BATA GANO LA 1ª RUEDA DEL TORNEO OFICIAL

La séptima fecha del Torneo Oficial de Hockey sobre Patines, final de la primera rueda, organizado por la Asociación Santiago, tuvo un resultado inesperado al producirse la caída del cuadro de Cición de Viña del Mar ante Universidad Técnica por categórico score de 3 tantos contra 1. Los viñamarinos actuaron en forma incombustible dando oportunidad así para que los universitarios armonizaran sus líneas y se alzaran con el triunfo. En el preliminar jugado en la cancha del Colegio Miguel León Prado Corintthias derrotó a Ferro por la cuenta mínima. Los otros resultados fueron los siguientes: CANCHA DE PENAFLORES: En segunda división, Bata venció a Miguel León Prado 3 a 1 y en primera 3 por 2. CANCHA DE AUDAX: En segunda división los Atlético vencieron 12 a 2 a Atenas y en primera 7 por 3.

La tabla de posiciones es encabezada ahora por Bata con 12 puntos; 2os Cición, Audax y U. Técnica con 10; 6.o Miguel L. Prado con 8; 6.o Atenas con 7; 7.o Corintthias con 2, y último Ferro sin puntos.

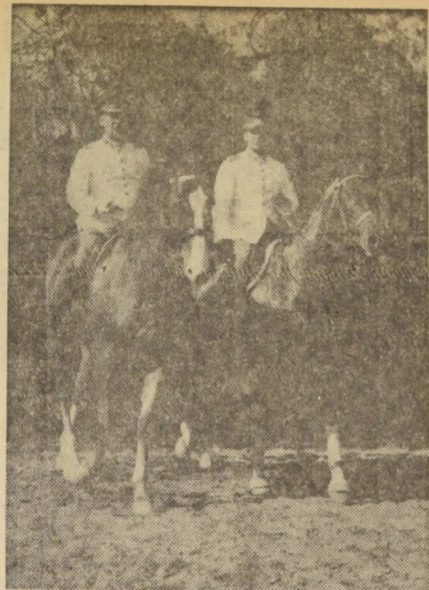
Por la primera fecha del torneo infantil, M. L. Prado venció a Guadalupe 13 a 1, y Cición a U. Técnica, 5 por 1.

EN LA EQUITACION:

EL CUARTETO DE LA U.C. SE IMPUSO EN PRUEBA PRINCIPAL

Finalizó ayer el torneo organizado por la entidad colegial. Triunfos de Juan C. Zegers, General Pelayo Izurieta M., y del equipo de Coraceros "C"

Con las cuatro pruebas que se realizaron ayer, se puso término al Concurso Hípico Oficial que organizó el Club Deportivo Universidad Católica y que tuvo lugar en el jardín de salitos del Estadio Santa Rosa de Las Condes. Triunfaron Juan C. Zegers, en la prueba para juveniles; General Pelayo Izurieta, en potencia; equipo de Santiago Paperchase Club "B", en la tercera fase, recorrido de relevos; y "Coraceros" C, en las tres fases; y Universidad Católica, en la prueba por equipos reglamentarios.



GENERAL PELAYO IZURIETA, a la izquierda, montó de nuevo en "Rubí", para hacer suya la victoria en la prueba de "potencia". En la primera jornada ganó la competencia de Sa. categoría. Lo acompañó Sergio Salas, quien también tuvo buena actuación.

Clasificación general (3 fases): 1.º Coraceros "C", integrado por Eduardo Cuevas, "Fogata", Carlos Bustos, en "Malincha" y Manuel Rodríguez, en "Finera". Equipos reglamentarios: 1.º U. Católica, 8 3/4 faltas. Integrado por: Eduardo Cuevas, en "Chagual", Alejandro Pérez, en "Trago Amargo", Félix Halcagaray, en "Dólar" y Américo Simonetti, en "Charal". 2.º Coraceros.

CANCHA: Estadio La Granja.
PAGARON: 2.328 personas.
SOCIOS: L. Cruz (castigados), S. Bernardo: 13.
RECAUDACION: F° 1.201,95.
ARBITRO: Sergio Vera (regular).

LUIS CRUZ (3): Bustos; Calderón, Faúndez y Fariás; Ribbó y Verdugo; Guajardo, Baum, Franco, Leyton y Jorquera. Entrenador: Ovidio Casartelli.

SAN BERNARDO (1): Kuzmanic; Osse, Guajardo y Collió; Gallardo y Celis; Segundo Rubio, Sanhuza, Gaete, Páez y Silva. Entrenador: José Santos Arias.

GOLES: Primer tiempo: 17 FRANCO abre la cuenta para Luis Cruz, movido por Baum. 34' FRANCO, nuevamente, al aprovechar pase en profundidad de Leyton. Segundo tiempo: 7' JORQUERA, eleva a 3 por 0, a favor de Luis Cruz. 38' GAETE, obtiene el único gol de descuento para San Bernardo.

Partido definido prácticamente en el primer tiempo y a los 7 minutos de la etapa decisiva consolidó el puntero izquierdo curicano Jorquera, llevando el marcador a 3 por 0 a favor de los locales. Ante este guarnismo, San Bernardo se desconcertó y trató de recurrir al juego recio

L. Cruz repitió ante San Bernardo; esta vez ganó por 3 a 1
y brusco para nivelar la lucha. No lo consiguió. La defensa sureña jugó con la solvencia de siempre, muy bien dirigida por Ribbó y su delantería, donde brillaron en el aspecto individual Franco y el joven jugador Jorquera, gran valor en la punta izquierda, se dio maña para rebalsar alrosamente la retaguardia sambernardina. En suma, dentro de un marco de discreta valoración técnica un merecido triunfo para Luis Cruz que repitió su anterior victoria sobre los de la Maestranza Central en la primera rueda y se rehabilitó de su última derrota por 2 a 1 ante L. Rosset. (CARLOS BOZZO, corresponsal).

PRODUCTOS «PIZARREÑO»
Déano
AHUMADA 91-V. MACKEREL 1048-Stgo
Avenida Errázuriz 1052 - Valparaíso

En Buenos Aires: Remeros chilenos no tienen material
Organización del S. A. no se ha completado

El equipo chileno de remo, que se halla en Buenos Aires, para participar en el 7.º Campeonato Sudamericano, se encuentra alojado en el Club de Regatas La Marina, de Tigre, en cuyas aguas tendrá lugar el importante evento.

Hasta hoy, sin tener a quién recurrir, los remeros chilenos no han podido practicar por falta de material. Se observa que la organización está atrasada, pues no se ha llenado aún este detalle.

Los dirigentes de la Federación de Remo de Chile, que la representación en el Océano de este deporte, se hallan hospedados en el Hotel Bristol, en la ciudad de Buenos Aires.

NUEVO SORTEO DEL BAUL DE LA SUERTE DE ENRIQUE GUENDELMAN

Efectuado el día 2, a las 17.30 horas, ante el Notario señor Eliseo Peña

Table with columns: NOMBRE, BOLETA N.º, DIRECCION. Lists names and addresses of winners from a raffle.

ENRIQUE GUENDELMAN SAN DIEGO 227
ESTE ATENIDO AL PROXIMO SORTEO, EL 30 DE NOVIEMBRE
UD. LO VE, LO PRUEBA Y SE LO LLEVA

San Vicente, uno que desciende en Regional sureño

San Vicente perdió por 3 a 1 ante Schwager, quedando decretado su descenso en el Campeonato Regional Sureño de Fútbol, cuando falta una fecha para que termine el torneo. El otro equipo que descenderá, puede salir de entre Huachipato, Gente de Mar, Lord Cochran, Fiap y Los Angeles, estando en más peligro este último, ya que en su compromiso final deberá enfrentar al campeón, Universitario. Con sus triunfos, Lord Cochran, Fiap y Gente de Mar dieron pasos decisivos para salvarse del descenso. El drama, pues, para el que será acompañante de San Vicente en la caída de la serie de honor, alcanzará en la última fecha su mayor intensidad. El campeón, Universitario, perdió ante Marcos Serrano por 1 a 0.

DINCUS
MOVEDA 1057.
FONO 80244-5160

SABORES AURORA PARA HELADOS LISTOS PARA PREPARAR
• AZUCAR INCLUIDA
• EXACTITUD EN LOS INGREDIENTES.
• UNIFORMIDAD EN EL COLOR, SABOR Y RENDIMIENTO.
• ENVASES HERMETICOS
• CONCENTRADOS NATURALES
• HIGIENE ABSOLUTA.
• RAPIDEZ DE PREPARACION.
SABORES EN LECHE • SABORES EN AGUA
INFORMES Y PEDIDOS-FONO 81818,CAS 3159-NUEVA YORK 25,5º PISO STGO.



La existencia más grande con los precios más bajos..!

MADEMSA	FENSA	HUMBOLDT	ADMIRAL
LINEA ITALIANA	3 pies E° 20 5 1/2 pies E° 30 7 1/2 pies E° 45 9 1/2 " E° 50 mensual	5 pies E° 35 8 pies E° 50 11 Pies E° 55 mensual	4,6 Pies E° 40 9,6 Pies E° 66 mensual

ESTABLECIMIENTOS OTELLO A. PRAT 10
VICTOR SOTO R.

MISS MARCELA SE DESPIDIO CON UN TRIUNFO

ANTES DE IRSE A ESTADOS UNIDOS, PARA DONDE HA SIDO VENDIDA, LA HIJA DE JARDINIERE DERROTO POR UN PESQUEZO A DORALISA, EN LOS 1.600 METROS DEL CLASICO "CARLOS CAMPINO"

Miss Marcela respondió muy bien a sus apromtes y ganó de correr a Doralisa por un pesquezo en la milla clásica del Premio "Carlos Campino", a peso de reglamento, en que sólo intervinieron 4 ejemplares, ya que fue retirada Tres Flores. La ganadora contó con una eficiente conducción de parte de Enrique Araya, jinete que repitió así su triunfo del año pasado con Lilly Pons en esta misma competencia. De esta manera, Miss Marcela se despidió con un triunfo ya que fue vendida para Estados Unidos en el curso de la semana.

La ganadora es una hija de Jardiniere y Burnt Out, que ha desarrollado una excelente campaña tanto en la arena como en el césped y que se está colocando entre nuestras mejores mediodonistas.

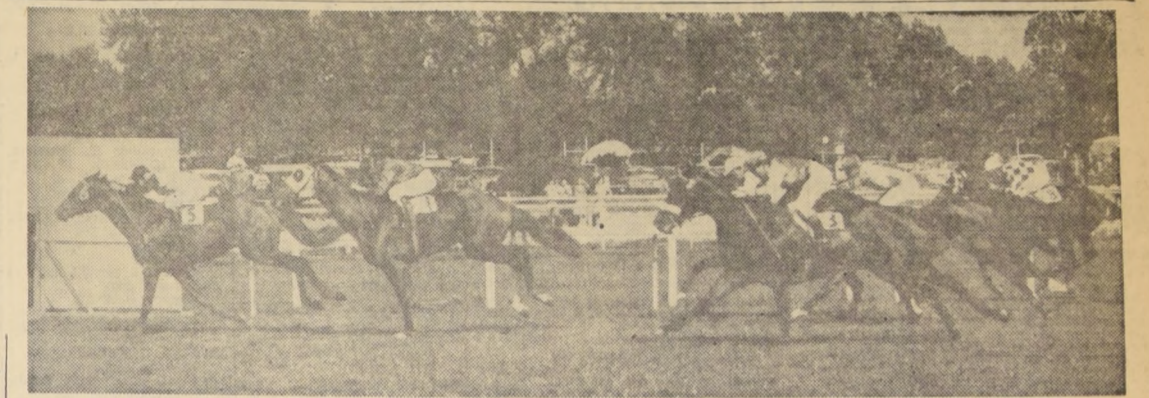
DESARROLLO.— Agradecida, taja sobre Miss Marcela, que da salió adelante y tomó ven- había partido desde el lado exterior. Tercera se colocó Lombardía y última Doralisa. La puntera, actuando en bastante sostenido, puso hasta 3 cuerpos sobre Miss Marcela, que a la altura de los 1.300 metros, cedió esa colocación a Lombardía, que empezó a ganar terreno por el lado exterior hasta ponerse en los 1.600 metros a un cuerpo de Agradecida y a sólo medio de ella, en los 800. Miss Marcela, mientras tanto, actuaba tranquilamente por el lado interior, a más o menos 2 cuerpos de la segun-

da. Agradecida se preparaba para su ataque en la recta a poco más de 1 cuerpo. Cuando las 4 adversarias pisaron tierra derecha, Agradecida siempre mantenía la punta, pero muy asediada —ya en una línea— por Lombardía. Se vio allí que Enrique Araya prefería los palos altos y que por allí tenía a Miss Marcela para desviar un poquito su línea y pasar luego a la segunda, en donde ya de Lily Pons en el año pasado y que fue de 1.36 1/5.

Q 250 metros. Agradecida quedó atrás y desde allí hasta la meta fue una lucha muy tenaz entre Miss Marcela y Doralisa, que reaccionó mucho y cayó estrechamente batido por su adversaria, por sólo un escuero; 3/4. Agradecida, a 5 cuerpos, y 4/4, y última Lombardía, a 6 cuerpos medio. Tiempo de la ganadora: 1.37 3/5, muy inferior al de Lily Pons en el año pasado y que fue de 1.36 1/5.



MISS MARCELA, con la eficiente conducción de Enrique Araya, ganó la mejor prueba de la tarde de ayer en el Club Hípico, en que sólo intervinieron cuatro hembras. La hija de Jardiniere, que ha sido vendida para Estados Unidos, se despidió, de esta manera, con un triunfo.



CHILENAZO, un hijo de Sycamore II y Cucaracha que adiestra Alvaro Abarca, venció por un cuerpo a Alex, muy bien conducido por Ernesto Guajardo. Tercero a un cuerpo un cuarto fue Cañón de Oro; 4.º Masorah, y 5.º Lucas. Tiempo del ganador para la milla: 1.38. En esta prueba fue último Cosmopolitan y penúltimo Sátiro.

VALPARAISO Sporting CLUB Resultados GENERALES

Table of horse race results for Valparaíso Sporting Club, listing various races and winners.

Table listing winners for various races, including names like 'GAMADO por tres cuartos', 'DESARROLLO', etc.

Seis ganadores y cuatro segundos

Table listing winners and runners-up for several races, including names like 'GAMADO por tres cuartos', 'DESARROLLO', etc.

¿Qué hizo su caballo?

PRIMERA CARRERA: VORROBEY, ganó en buena forma desde el derecho. PARLANTE, corrió muy bien y se quedó segundo. CHAMAR, sobresalía en este lote y respondió. GIOVANNA, buena su performance superando a rivales de mejores antecedentes. EL CUGO, se mantuvo siempre destitido en los finales. PACHAMANCA, bueno su cuarto, peleó mucho. INDIGNADO, corrió a la delantera, pero se de otros lejos. DON BASILIO, GOLDEN CROWN, HILL LAND, ADMIRAL CROWN, DUST MOG, son muy malos.

NOVENA CARRERA: LA BULY, se vio corajuda y luchadora. CHINCHORRITO, se paraba en 1.400 metros, ahora en 1.800 peleó hasta el final y reaccionaba BINSOL, un regalo de su jockey la carrera, atropelló muy tarde. OLY, estuvo tercero en la recta. DOLMAR, atropelló tardíamente. BOMBASTICA última corrió. BEL AMI, hizo lo que pudo. BIENESTAR, se vio cuando el caballo atropelló CHAMBERY, desde el comienzo peleó. CHICOZO, muy buena su carrera conociendo la pista. BULE, último, lejos venía. MARDEYO, al comienzo vino bien, luego despareció. ANARQUISTA, puntó un trecho. PENTATEUCO, venía tercero al largar y poco a poco empezó a retrogradar. CODORNEZ, CHACONA, TACATAMATSU, no se vieron.

DUODECIMA CARRERA: GIGGIIIA muy fácil su triunfo. Bajaba kilos en el bandicap APOSTOL acortó distancias pero no pudo más. BOKERADORA, dato divulgado que llegó buena tercera. SIBLI, a la sin el punch de antes. CEBRATANA, entró al derecho como para ganar. LEGRE pensó. RIA APURE, bueno su 5.º lugar. CASAMALI, en ninguna parte. El resto de se PERIOSO: molestó y cargó a vio.

Table of horse race results for the section 'SE DISTANCIA JOSE GONZALEZ H.', listing winners like 'JOSE GONZALEZ H.', 'FERNANDO TORO', etc.

Table listing winners and runners-up for several races, including names like 'JOSE GONZALEZ H.', 'FERNANDO TORO', etc.

SE DISTANCIA JOSE GONZALEZ H.

Estadísticas de preparadores y jinetes

Table listing statistics for trainers and jockeys, including names like 'JOSE GONZALEZ H.', 'FERNANDO TORO', etc.

Suspenden por 60 días al jinete J. García

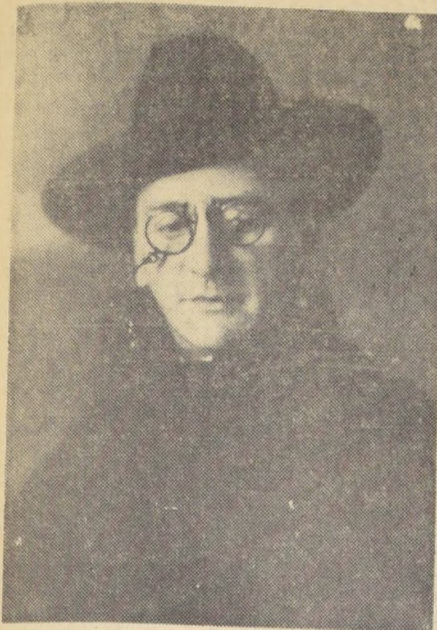
PRIMERA CARRERA.— Reclamaron: O. Muñoz (Imperio) contra N. Bravo (René Rivés) y F. Meneses (Sun Vito), por apretado en la carrera. Casuales. Se multó en 2.º al jinete O. Muñoz por no haberse retirado a la carrera. Dieron cuenta: R. Latorre (Ideado), que su caballo corrió asustado y se abrió en el curso de la carrera, y L. Fuentes (Rajah), que partió desbordado, no leca al preparador de Ideado que lo adiestra para correr. Los jinetes José Escobar, Pedro Ulloa y Héctor Pizarro no cumplieron sus compromisos de hoy, por no encontrarse en condiciones de actuar, según consta en Certificados Médicos. Se multó en 2.º a J. Escobar y se suspendió por 60 días al jinete Iván Sandoval, por no concurrir a montar Buen Revés, el que fue conducido por N. Bravo. SEGUNDA CARRERA.— Se multó en 2.º a F. Meneses por no presentarse a correr. Dieron cuenta: G. Saavedra (Colono) contra R. Parodi, por no haberse retirado a la carrera. Casual. Se notifica al preparador de Perceval que lo adiestra para correr. Dio cuenta C. Miranda (Titán), que su caballo cargó a los palos en el curso de la carrera. El Juez de Partida suspendió por 30 días a Black Peter por indolente para partir. Además, notifica al preparador de Carrasco que lo adiestra para partir. TERCERA.— Reclamaron: O. Muñoz (Banquier) por cargar en la partida. O. Muñoz (El Portero) contra O. Muñoz (Astor), por el mismo motivo. Se notifica al preparador de Banquier que lo adiestra para partir. Dieron cuenta: S. Vera (Argos), que su caballo cargó en la partida, y P. Muñoz (Murrurio), que se abrió durante la carrera. Se notifica a los preparadores de Argos y Murrurio que lo adiestren para correr. Se multó en 2.º al jinete P. Muñoz, por irse sin retirarse al punto de partida y ser reincidente. CUARTA CARRERA.— Se multó en 2.º al jinete J. Allaga por irse sin retirarse al punto de partida. Dio cuenta: G. Saavedra Hill Land), que su caballo siguió en la carrera durante la carrera. Se notifica a su preparador que lo adiestra para correr. El Juez de Partida multó en 2.º al jinete E. Guajardo, por llegar atraseado a montar, y en 2.º al jinete E. Guajardo, por no desobedecer sus órdenes. QUINTA CARRERA.— Reclamaron: J. González (Bonacet) y B. Jaque (Paisafar) contra F. Muñoz (Amanby), por cargar a los 100 metros corridos, y L. A. Marchant (Lide), contra J. Beltrán (Castrol) por cargar en la partida. Se multó en 2.º al jinete P. Muñoz. El Juez de Partida multó en 2.º al jinete R. Jaque y G. Saavedra por llevar extra. Dio cuenta G. Saavedra (Aguarita), que su caballo levantó la cabeza al partir. El Juez de Partida multó en 2.º al jinete R. Jaque, por correr sin colores a Aque- rium. Se multó en 2.º al jinete E. González por irse sin retirarse al punto de partida. SEXTA CARRERA.— Reclamó O. Muñoz (Cosmopolitan), contra S. Vera (Cañón de Oro), por abrirse a la altura de los 1.000 metros de Casual. Dio cuenta G. Jorquera Cosmopolitan), que su caballo corrió asustado y adelantó durante la carrera. Se notifica al preparador que lo adiestra para correr.

Table listing winners and runners-up for several races, including names like 'JOSE GONZALEZ H.', 'FERNANDO TORO', etc.

Table listing winners and runners-up for several races, including names like 'JOSE GONZALEZ H.', 'FERNANDO TORO', etc.

DE CORRER A CORRER se impuso Miss Marcela en 1.600 metros sobre Doralisa, a la que derrotó, en gran parte, por la excelente conducción que le dio Enrique Araya. Tercera, a 5 cuerpos, fue Agradecida, y última a 6 cuerpos y medio, Lombardía.

Fue nuestro Director



Una de las personalidades más definidas de nuestros medios literarios desaparece con la persona del ilustre poeta, escritor y periodista, don Carlos Préndez Saldías, fallecido ayer al filo de la madrugada, víctima de un inesperado infarto. Su muerte enluta, entre otras entidades, a esta casa periodística, pues el señor Préndez Saldías fue Director de LA NACION durante los primeros años del Gobierno del Presidente don Pedro Aguirre Cerda.

VICTIMA DE UN INFARTO:

Falleció el poeta don Carlos Préndez Saldías, ex director de LA NACION

Murió cuando cristalizaban varios de sus más fervorosos deseos. Una vida consagrada a la literatura y al periodismo. Su vasta obra poética. Condolencias. Los funerales

A la edad de 72 años, y al cabo de una vida consagrada por entero al servicio de la literatura y el periodismo, ha fallecido en esta ciudad don Carlos Préndez Saldías, quien fue Director de LA NACION, desde 1938 hasta 1940, y posteriormente, asiduo colaborador.

Se produjo el inesperado deceso del escritor, poco después de la medianoche de ayer, en su domicilio de A. Bellez N° 189, Fuminado por un infarto, alcanzó apenas a dar voces a la empleada, falleciendo antes que lo socorrieran sus familiares. Su estado físico había sido bastante precario en los últimos meses. Una fuerte bronconeumonía lo obligó a permanecer en cama durante to-

do el invierno. Sin embargo, en las últimas semanas, nada hacía presagiar el fatal desenlace.

BUENAS NUEVAS

Por el contrario, una serie de buenas noticias habían alegrado su retraída existencia. Hacia sólo tres días que la editorial EMECE, de Buenos Aires, le envió el primer ejemplar de su libro "Mariposa", de poesías para niños. En la mañana del día fatal, estuvo en su casa German Pico Casas, quien le fue a dejar una condecoración con que lo distinguió en 1940 el Rey Leopoldo, de Bélgica, y que se había extraviado.

EL CABLE DE SU HIJA

Pero la noticia que más había logrado impresionar su corazón era un cable que recibió de Colombia. En el su hijo Soledad, casada con el señor Fernando Villalón, 12 años, anunciaba que venía en viaje a Chile, esperándose su llegada para mañana o el jueves. La agregaba que venía a radicarse para siempre en Santiago, porque no podía soportar que estuviese tan solo. Fue tal la alegría que le produjo esta nueva, que estuvo llamando a todos sus amigos íntimos, por teléfono, para comunicársela.

El señor Préndez Saldías se encontraba bastante alejado de los círculos literarios, en razón de sus quebrantos físicos; pero continuaba, como en sus mejores años, colaborando en diversas publicaciones. Aunque poeta en el más estricto sentido de la palabra, gustaba mucho de cultivar la prosa, en la que venía vertiendo su abundante experiencia.

HIJO DE SU ESFUERZO Nacido en Santiago el 31 de julio de 1892, se educó en el Liceo "M. L. Amunátegui". Hijo de su esfuerzo, empezó muy joven a trabajar como empleado en el antiguo Banco (PASA A LA PAGINA 10)

TELON DE HIERRO FUE VENCIDO POR 2 ENAMORADOS

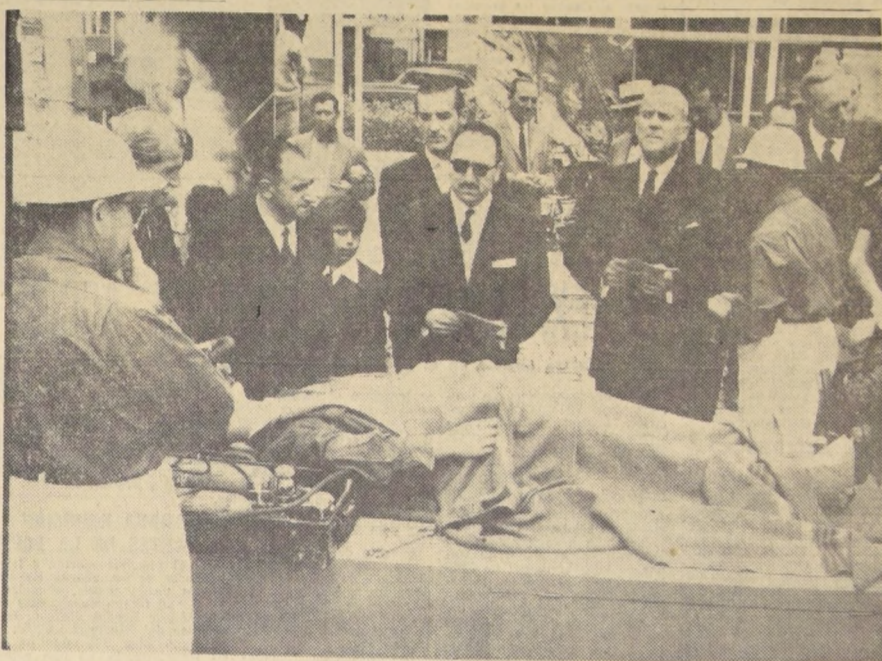
AMSTERDAM 4. (UPD). Cupido entrecabrió la "Cortina de Hierro", permitiendo que un refugiado de Alemania oriental y su novia rusa de 19 años puedan contraer matrimonio en Occidente.

El Departamento de Extranjeros de la Policía de Amsterdam informó que Fritz Schumacher, ayudante del cocinero del buque "Mercurius", de Alemania occidental, y Olga Egorova, una joven de Leningrado partieron ayer hacia Alemania occidental, donde se casarán lo más pronto posible.

Fritz, que huyó de Alemania oriental hace algún tiempo, dejando tras sí a su madre y tres hermanas, conoció a Olga en Leningrado en uno de los viajes del "Mercurius", y logró ocultarla a bordo. Cuando el barco llegó a Amsterdam, ambos concurrieron al Consulado de Alemania occidental, donde relataron su aventura. La policía, notificada por el Consulado, debió disponer la expulsión de Olga, porque ésta no solicitó asilo político y la pareja partió en tren hacia Alemania occidental.

Desviada de su Ruta Nave Soviética Lanzada a Marte

Demostración práctica en Exposición



Con un nutrido programa continuaron ayer las Jornadas Nacionales de Seguridad, que inauguró el sábado el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escobar, con un documentado discurso sobre problemas y política del tránsito. Después de las intervenciones del Rector de la Universidad Técnica del Estado, Horacio Aravena, y del presidente del Consejo Nacional de Seguridad, Reinaldo Harnecker, los visitantes tuvieron oportunidad de ver diversas pruebas y demostraciones relacionadas con la seguridad en todos los

órdenes de la vida nacional. Ayer domingo, alrededor de diez mil personas visitaron la Exposición de las Jornadas Nacionales de Seguridad. Los actos programados continuarán hoy con la primera mesa redonda sobre "Seguridad en el Tránsito", la que será presidida por el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escobar. En el grabado, los señores Aravena y Harnecker contemplan una demostración práctica sobre primeros auxilios a un ahogado. (INFORMACION EN PAGINA 11)

MOSCU, 4 (UPD). — La estación interplanetaria soviética "Marte I" seguía avanzando esta noche, rumbo al planeta Marte, a una velocidad de cuatro kilómetros por segundo, pero es posible que no está cubriendo con precisión el trayecto que se le fijó.

Según dijo la agencia oficial de noticias TASS, el artefacto explorador viajaba "dentro de determinados límites", por una trayectoria que lo llevaría a las cercanías del citado planeta.

Se cree que aunque el "Marte I" no siga la ruta exactamente señalada, aún podría pasar lo bastante cerca de su objetivo, como para tomar fotografías y transmitir a la Tierra. Si esto es así, "Marte I" habrá tenido más o menos el mismo destino del experimento de Estados Unidos, al disparar a Venus el Mariner II, el cual tampoco se ajustó a su curso previsto.

Sin embargo, a diferencia de los anuncios de EE. UU., el de Rusia no reveló a qué distancia de la trayectoria original pudiera haberse desviado su nave. El "Marte I" debe encontrarse a 310.000 kilómetros de la Tierra, mañana, a las doce del día, hora de Moscú. La radio de Moscú dijo que el "Marte I" había enviado ayer datos por medio de sus instrumentos, en dos transmisiones de radiofonia. Según este informe, los resultados de las comprobaciones de tal información demuestran que la desviación del curso mantiene a la estación dentro de límites determinados. Por su parte, el Mariner II también tratará de enviar a la Tierra los informes que logre captar.

OTRA VEZ HAY INUNDACIONES EN BARCELONA

BARCELONA, 24 (UPD). Grandes inundaciones en la región de esta ciudad destruyeron buena parte de los trabajos de reconstrucción, emprendidos después de las terribles avenidas de hace cinco semanas, que dejaron un saldo de más de 700 muertos.

Las autoridades han tomado medidas en prevención de que la situación continúe empeorando. Como en la ocasión anterior, las zonas más castigadas fueron los vecinos centros industriales de Terrasa y Sabadell, principales exponentes de la actividad textil española.

Silabario chileno recorrerá toda América enseñando a niños y adultos

Lo distribuirá, gratuitamente, la Alianza para el Progreso. Por vía experimental, ya se enviaron 100 mil ejemplares a 15 países

MIKOYAN CON CASTRO



LA HABANA. — El Primer Ministro, Fidel Castro, recibió en persona en el aeropuerto al Vicepremier ruso Anastas Mikoyan, que llegó a Cuba para tratar asuntos relacionados con la crisis del Caribe. En el grabado están, a la izquierda, Fidel Castro; al centro, una persona no identificada, y a la derecha, con la mano en alto, Anastas Mikoyan. (RADIOFOTO UPI.)

AUTORIDADES REPRIMIRAN ABUSOS DE LOS EMPRESARIOS DE LIEBRES

Servicios suburbanos y rurales de taxibuses aumentaron sus tarifas sin estar autorizados para ello

Las autoridades reprimirán los abusos de los empresarios de liebres que ayer en los recorridos suburbanos y rurales aumentaron sus tarifas hasta en un 150 por ciento, sin estar autorizados para ello. La Subsecretaría de Transportes, según se informó ayer, al fijar las nuevas tarifas para los servicios de locomoción colectiva, buses, autobuses y microbuses de los recorridos urbanos, suburbanos y rurales y de los recorridos suburbanos de taxibuses (PASA A LA PAGINA 10)

La Alianza para el Progreso, ampliando su radio de acción en América Latina, tiene en marcha una campaña de alfabetización que ya tuvo su primera materialización con la distribución gratuita en quince países del Continente de un silabario chileno, que lleva el sello de la APP.

Confirmando la información que con anterioridad adelantó LA NACION sobre esta trascendental iniciativa, el Agregado Cultural de la Embajada de Estados Unidos, Michael Karnis, señaló que también se está estudiando la impresión de un silabario destinado a los adultos, que se repartirá principalmente en las escuelas del sector rural, como un medio de complementar la tarea que está cumpliendo la Alianza en la creación de las aldeas campesinas.

El silabario chileno es obra del pedagogo Adrián Puffloq Galdames y fue enviado, en un tiraje reducido de 100.000 ejemplares, a los países que el programa consultaba para la primera etapa del plan. Una adaptación del mismo libro, técnicamente preparada para los adultos, vendrá a completar la tarea que se ha propuesto realizar este programa norteamericano que representa una valiosa contribución para el avance cultural y social del Continente.

El propósito de la Alianza es difundir los métodos "chilenos" de alfabetización en toda América, tanto en lo que se refiere a los textos para niños como para adultos. Esto refleja el alto prestigio que ha alcanzado la metodología chilena en esa especialidad en Estados Unidos. El éxito de la primera partida enviada fue tan extraordinario, que los pedidos a la Embajada y la Alianza se multiplicaron, determinando una ampliación del plan, lo que está en estudio.

Khrushchev prosigue consultas

MOSCU, 4 (UPD). — El Primer Ministro, Nikita Khrushchev, confirió hoy con sus dos aliados más importantes del bloque oriental, con el aparente propósito de coordinar la política comunista a seguir después de la crisis cubana, particularmente en Berlín. El jefe del Partido Comunista de Alemania oriental, Walter Ulbricht, y su colega (PASA A LA PAGINA 10)

Misses de Francia y Alemania



LONDRES. — En el grabado aparecen dos hermosas aspirantes al título "Miss Mundo". Son ellas, Miss Francia (a la izquierda), Monique Lemaire y Miss Alemania (a la derecha) Anita Steffen. Ambas tienen 20 años de edad. El concurso de belleza mundial se iniciará el 8 de noviembre en Londres. (RADIOFOTO UPI.)

Norteamericanos eligen mañana gobernadores y parlamentarios

WASHINGTON, 4 (UPD). — La campaña electoral de 1962 terminará mañana por la noche en Estados Unidos y el martes concurrirá el pueblo a las urnas para elegir gobernadores y miembros de ambas Cámaras legislativas federales, en momentos en que los republicanos aparecen con posibilidades de ganar algunas bancas.

Carabineros desmiente a "El Siglo" y "Ultima Hora"

La Dirección General de Carabineros entregó ayer el siguiente comunicado:

"En la página 3 del diario 'Ultima Hora', del día 3 del actual, aparece bajo el título: 'Millas acusa: Policías amparaban alza ilegal', como asimismo del diario 'El Siglo', fecha y página 8 y 9, que dice: 'Carabineros ampara el cobro ilegal de las tarifas de la locomoción', una denuncia que habría presentado el diputado don Orlando Millas, referente a la actividad de los choferes de la locomoción colectiva y al procedimiento que habría adoptado un carabinero al apoyarla en el paradero de los taxibuses N.ºs 18 y 19.

"En relación a lo anterior, esta Dirección General manifiesta:

"Considerando que dicha alza no había sido sancionada, Carabineros procedió a denunciar a 233 choferes de la locomoción colectiva por el cobro indebido en que estaban incurriendo.

"En el caso particular del carabinero, señalado en su comentario, como que permitía la referida infracción, se comprobó que no se efectuó denuncia por cuanto los infractores presentaban las notificaciones de que habían sido objeto durante sus respectivos recorridos, por otros funcionarios de Carabineros.

"El único antecedente que se refería al alza de la locomoción a contar desde el viernes 2, fue anunciado por el diario 'El Siglo', el día 31 de octubre, con grandes caracteres en su primera página, circunstancia que no es posible suponer haya inducido a un carabinero alguno para actuar contrariamente a instrucciones impartidas sobre esta materia por la Jefatura Superior.

Copias de esta carta aclaratoria sobre los hechos acaecidos en los diarios antes señalados, fueron enviadas a los Directores responsables de los matutinos indicados."

Saludos de Makarios a Chile



El reciente viaje de Gabriel Mustakis, Encargado de Negocios de Grecia, a Chipre, sirvió para estrechar los vínculos de amistad de Chile con el joven Estado mediterráneo. EN EL GRABADO, Su Beatitud, el Arzobispo Makarios, Presidente de la nueva República insular, departe con Mustakis, a quien hizo portador de afectuosos saludos para el Gobierno y el pueblo chileno.

HOY SE INICIAN MESAS REDONDAS DE LAS JORNADAS DE SEGURIDAD

El Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar, presidirá los debates

Hoy, a las 1845 horas, se llevará a efecto en la Universidad Técnica del Estado la primera mesa redonda de las Jornadas de Seguridad auspiciadas por el Consejo Nacional, y cuya sexta Exposición fue inaugurada con todo éxito el sábado pasado.

El preámbulo de la reunión de esta tarde estará condensado en los siguientes temas: "Los cuatro pilares de la Seguridad: educación, ingeniería, construcción y mantenimiento de calles y carreteras, legislación y control". "Ordinariamente los accidentes tienen causa y son evitables: investigación y prevención", y finalmente "La legislación y los reglamentos del tránsito exigen pronta modificación: espíritu y bases de una reforma".

Actuará como presidente de esta mesa redonda el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar, con el más deseado impulso de la campaña nacional contra accidentes; como director de debates, colaborará el coronel Joaquín Chinchón, y en su carácter de secretario, el capitán Rosalino Fuentes, ambos oficiales de amplios conocimientos en la materia. Participarán en los debates, el Dr. Hernán Romero, en representación de la Universidad de Chile, cuya versación y calidad de estudios en materia de accidentes son suficientemente conocidas en todos los círculos del país y del extranjero, y los señores Abraham Bittelman, Jorge Latrille y Alfredo Egaña.

ACTOS DE LA EXPOSICIÓN Durante el día de ayer funcionó con extraordinaria afluencia de público la exposición de estas Jornadas de Seguridad, en la cual prestan su cooperación organismos estatales, la Cruz Roja, Carabineros de Chile, IAN-Chile, FACH, Ferrocarriles del Estado, y los magníficos stands levantados en los jardines y explanadas del hermoso plantel universitario por las firmas industriales ENDESA, CHILECTRA, Braden Copper, Caja de Accidentes del Trabajo, Servicio de Cooperación Técnica Industrial, ENAP, Seguro Social, etc.

Hoy nuevamente, desde las 10 horas, habrá exhibiciones de Miniatura del Tránsito, demostraciones, competencia y cine a cargo de la Braden Copper y en los stands de CHILECTRA y Club de Seguridad.

Ejecutivos estudian Administración de Empresas



Veintiséis ejecutivos de mediana empresa participaron en un programa intensivo de adiestramiento sobre "Administración General de Empresas", que fue dictado por el profesor de la Escuela de Economía y Administración de la Universidad Católica, don Washington Cañas Lastarria, organizado por el Instituto Chileno de Administración Nacional de Empresas, ICARE, del cual el señor es director. En el grabado, el señor Cañas en la sesión de clausura del programa que se desarrolló en el Hotel Carrera Hilton, durante diez sesiones de trabajo en las cuales fueron expuestos los fundamentos de la empresa moderna y se analizaron con amplitud los elementos de administración que constituyen la herramienta básica de todo ejecutivo, tales como la Planificación, Organización, Coordinación, Dirección y Control.

INTENSA CAMPAÑA SANITARIA SE HARA EN EL AREA SUR DE SANTIAGO

Se dará preferencia al tratamiento de enfermedades infantiles

En el Area Sur de Santiago mueren 120 niños de cada 1.000 antes de cumplir el año por causa de infecciones intestinales. Frente a esta pavorosa realidad el Area Hospitalaria Sur realizará una intensa campaña de prevención de las enfermedades intestinales, instruyendo a las madres para que acudan de inmediato a la Posta o Consultorio más cercano a su domicilio ante los primeros síntomas.

La gravedad de este problema fue dado a conocer por los jefes del Programa de Pediatría, doctores Arturo Baeza Goñi y Eduardo Cassorla, durante la primera reunión constitutiva del Consejo Comunal de esa Area.

Presidió estas jornadas el Director del Hospital Barros Luco y Jefe del Area Hospitalaria Sur, Dr. Victor Sierra. Asistieron los Alcaldes de San Miguel, La Cisterna y La Granja, residentes, presidentes de los Clubes de Leones y Rotary Club de las tres comunas mencionadas; el Director del IV Sector Escolar, el Inspector de Educación Primaria y autoridades escolares y del SNS.

ACUDIR DE INMEDIATO AL MEDICO

La infección llega a los alimentos del niño por causa de las manos sucias, las moscas, escases de agua para la higiene del hogar, falta de letrinas, existencia de basurales, etc. Esta enfermedad, según las estadísticas, causa más víctimas que la poliomielitis, sarampión, coqueluche, gripe o accidentes. Por cada 10 fallecidos, 4 son por enfermedades diarreicas.

Los jefes del Programa de Pediatría expresaron que "estas cifras son expresivas del alto tributo en vidas de niños que se paga por el pésimo estado nutricional y a la infección proveniente de un medio ambiente inadecuado".

Al niño enfermo, recomiendan los médicos, debe suspenderse instantáneamente toda alimentación, dándole solamente agua previamente hervida y enriada en pequeños sorbos hasta que reciba el tratamiento médico.

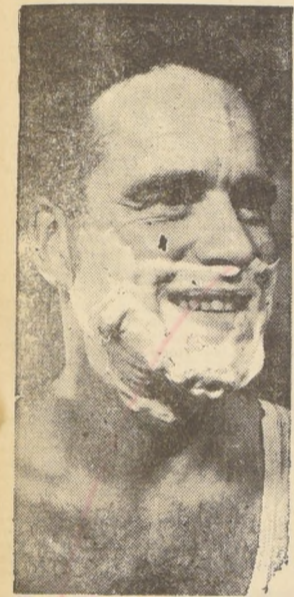
Una campaña similar de prevención se está cumpliendo con éxito en el Area Norte que tiene una densidad de población de 64 habitantes por vivienda, similar a la del Area Sur. Sin embargo, esta última tiene el mayor número de niños menores de dos años en la provincia de Santiago.

Anafette
UN PRODUCTO DE ANAFI, ECONOMICO Y SEGURO

Esta presentación en fino metal bronceado.
Gasificador del alcohol resistente a altas calorias.
Hierve un litro de agua en 5 minutos.
Tapa de seguridad que apaga y evita la pérdida de combustible.

E\$ 4,95
Pídelo en las casas del ramo o en

CASA LAMPILUZ
SAN ANTONIO 493-FONO 383483



Afeitarse con una crema especial es mejor... porque humedece y ablanda la barba convirtiendo la afeitada en un placer.

...Afeitarse con Crema Williams es mucho mejor porque, conteniendo extracto de lanolina, evita las irritaciones provocadas por la boja y conserva la juventud del cutis.

...y cuesta apenas 10 pesos por afeitada!

Usted no tiene por qué someterse a la tortura de afeitarse con un jabón común. Comience mañana mismo a afeitarse con la espuma fresca... abundante de

CREMA DE AFEITAR

williams

En venta en todas las farmacias y perfumerías del país.

...y para ese "no se qué" que las mujeres admiran use

Ice Blue AQUA VELVA

la moderna loción para después de afeitarse que refresca y revitaliza el cutis.

HOY DIA

DIA DE USAR DOLLY PEN

NOVIOS

Compre sus argollas en la fábrica más antigua de Chile

CASA SOSTIN

Fábrica de Argollas Calle Nueva York 68 SANTIAGO

Garantía, Seriedad, Rapidez.

ANTEOJOS

RODOLFO HAMMERSLEY

SANTIAGO AGUSTINAS 10 ESQ. BANDERA TEL: 88075-CASILLA 3898

ELECCION DE DIRECTORIO

En Santiago, a 2 de noviembre de 1962, ante el Inspector del Trabajo señor Jorge Cavada Ebel, se constituyó el SINDICATO PROFESIONAL DE EE. PP. DE "MANUFACTURERA DE METALES S. A. MADREMA", eligiéndose el siguiente directorio provisorio:

Presidente, Eugenio Escobar Hurtigari; secretario, Moisés Miranda Acosta; tesoroero, Carlos Luengo Escalona; directores, Humberto Hidalgo Sánchez y Raul Reyes Susarte.

Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo.

El Directorio.

CASIMIRES

TOME OVEJA - SUPER OVEJA FIAP - EXTRA FIAP BELLAVISTA

DIBUJOS DE PRIMAVERA TWEEDS PARA CHAQUETAS LAS MEJORES CALIDADES A PRECIOS REBAJADOS

DEPOSITO REGULADOR DE PAÑOS NACIONALES

EL AMIGO SINCERO DONDE RINDE MUCHO MAS EL DINERO

SANTO DOMINGO 1066

UBIQUE BIEN EL NUMERO - DIEZ-SEIS-SEIS FRENTE A FRENTE A LA CIA. DE GAS

Por férrea unidad radical abogó diputado Raúl Morales

Destacó la trascendencia de las próximas elecciones de regidores

VALPARAISO.— El vicepresidente del radicalismo, diputado Raúl Morales Adriola concurrió el sábado a la Asamblea Radical de Valparaíso e informó personalmente a sus correligionarios sobre diversos asuntos de carácter político de actualidad.

El diputado Morales destacó la necesidad de que el Partido Radical afronte las próximas elecciones de regidores más férreamente unido que nunca pues ellas tendrán un profundo significado y repercusión para los comicios electorales del año 1964, en los que el electorado tendrá que pronunciarse entre la democracia o el totalitarismo comunista.

El se refirió también al pacto del Frente Democrático, ya ratificado por el Partido Radical, el que, según expresó permitirá elegir al próximo Presidente de la República, y, además lo que es tan importante como eso, realizar las diferentes reformas estructurales que reclama el país dentro de la libertad y la democracia.

El señor Morales Adriola aludió también a los cuatro años de Gobierno del señor Alessandri, que se cumplieron ayer, en términos encomiásticos, señalando que este régimen ha logrado la estabilidad económica política y moral de la República.

El radicalismo porteno, encabezado por los diputados Carlos Muñoz Horst y Rolando Rivas Fernández, festejaron al vicepresidente de su partido con un almuerzo que se le ofreció en el Club Valparaíso.



RAUL MORALES, vicepresidente del Partido Radical.

Cámara vota mañana proyecto de reajustes

Las principales enmiendas introducidas por el Senado durante el 2.º trámite

La Cámara de Diputados debe debatir mañana, en su tercer trámite constitucional, el proyecto de ley que reajusta los sueldos y salarios de los trabajadores del sector público. Reglamentariamente, esta iniciativa tiene preferencia sobre cualquier otra, de-

Ya están aprobados en definitiva los artículos 1.º, 2.º y 3.º, que reajustan los sueldos, salarios, pensiones, jubilaciones y montepíos, aumentan la asignación por carga de familia y bonifican los depósitos de ahorro que existían en el Banco del Estado al 31 de agosto del presente año. Se estima que la Cámara aprobará por unanimidad el agregado que el Senado hizo a estos artículos, en el sentido de que los reajustes empezarán a regir a contar desde el 16 de octubre de 1962.

Hasta el momento, no se sabe cómo votará la Cámara el artículo 10.º del proyecto, que se refiere al Departamento de Arica y que fue rebecho enteramente por el Senado. Esta disposición establece:

"Artículo 10.— Facúltase al Presidente de la República para establecer por decreto fundado del Ministerio de Hacienda, previo informe del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, un impuesto adicional no superior al 50 por ciento del que se aplique a mercaderías similares en el resto del país, sobre el valor CIF de las siguientes mercaderías:

"a) Aquellas que se internen en el Departamento de Arica que no figuren en la lista de mercaderías de importación permitida por decreto supremo dictado en conformidad a lo dispuesto en el artículo 11 del decreto del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción N.º 1.272, de 7 de septiembre de 1961, que fijó el texto refundido de las disposiciones sobre comercio de exportación, de importación y operaciones de cambios internacionales.

do en el artículo 103 de la ley 11.704, sobre Rentas Municipales.

"b) Las materias primas o partes de origen extranjero y las mercaderías importadas a que se refiere el artículo 20 de la ley N.º 13.039.

"En estos casos, el impuesto adicional se devengará al introducirse al resto del país, desde una zona que goce de tratamiento aduanero especial, la mercadería en que se encuentre incorporada la materia prima o parte importada empleada en su producción.

"El Presidente de la República podrá eliminar o modificar los recaudos a que se refiere este artículo, cuando las necesidades del país lo aconsejen.

"La Contraloría General de la República deberá tomar razón de estos decretos y pronunciarse sobre su legalidad dentro del plazo de cinco días".

ALZA DE DIVERSOS IMPUESTOS.— La Cámara de Diputados debe pronunciarse también sobre los siguientes artículos, que aumentan diversos impuestos:

ARTÍCULO 13.— Establécese en exclusivo beneficio de las Municipalidades los recaudos de impuestos, derechos y multas a que se refieren los artículos 14 a 21, inclusive, a fin de financiar, a partir del 1.º de enero de 1963, el costo que les demande la aplicación de esta ley.

ARTÍCULO 14.— Aumentase de siete a nueve por ciento a contar del 1.º de enero de 1963, el impuesto sobre el valor de las entradas a los espectáculos públicos, estableci-

do en el artículo 103 de la ley 11.704, sobre Rentas Municipales.

ARTÍCULO 15.— Aumentase de tres a cinco por ciento, a contar del 1.º de enero de 1963, el impuesto sobre el valor de las facturas, boletas o recibos correspondientes a consumos de energía eléctrica, gas, agua potable, teléfonos y demás servicios periódicos domiciliarios, establecido en el artículo 104 de la Ley 11.704, sobre Rentas Municipales.

ARTÍCULO 16.— Aumentase en un 20 por ciento, a contar del 1.º de enero de 1963, los valores de las patentes profesionales, comerciales e industriales establecido en el cuadro anexo N.º 2 de la ley 11.704, sobre Rentas Municipales.

ARTÍCULO 17.— Aumentase en un 20 por ciento, a contar del 1.º de enero de 1963, los valores de las patentes de alcoholes contemplados en el artículo 133 de la ley 11.256 sobre Alcoholes y Bebidas Alcohólicas.

ARTÍCULO 18.— Aumentase en un 20 por ciento los valores de las patentes mínimas establecidas en el inciso segundo del artículo 54 de la ley 11.704 sobre Rentas Municipales.

ARTÍCULO 19.— Alzase en un 20 por ciento los derechos establecidos en la ley 11.704 sobre Rentas Municipales, con excepción del indicado en el número 8 del Cuadro Anexo N.º 3 de dicha ley.

ARTÍCULO 20.— Establécese a beneficio de la Municipalidad respectiva un recargo de un 20 por ciento sobre las multas que se aplican por los Juzgados de Policía Local.

SINDICALIZACIÓN.— Considerando la forma como votaron los representantes de los diferentes partidos políticos en el Senado, se presume que la Cámara ratificará la disposición que autoriza la sindicalización de los empleados públicos y establece fuero para sus dirigentes.

De acuerdo con el artículo 26.º del proyecto, sólo no podrán sindicalizarse los personales de las Fuerzas Armadas, Carabineros, Investigaciones y Gendarmería.

Los demás artículos nuevos benefician al personal de LANCHE, a los Cuerpos de Bomberos, a los agricultores e industriales que tienen obligaciones con la CORFO y al personal de las Fuerzas Armadas que sean eliminados de las filas mientras se encuentren sometidos a reposo preventivo.

Relacionadores del Frente Democrático se reúnen hoy

Buscan fórmula para lograr votaciones uniformes en el tercer trámite del proyecto de reajustes

Hoy se reunirán los diputados relacionadores del Frente Democrático, a fin de revisar el proyecto de reajustes del sector público despatchado por el Senado en su segundo trámite constitucional. Los relacionadores son los señores Hernán Brucher, radical; Miguel Huerta, liberal y Luis Valdes Larrain, conservador.

Los tres diputados, siguiendo instrucción del Comité Ejecutivo del Frente Democrático, se pondrán de acuerdo sobre cuáles de las modificaciones del Senado deben ser ratificadas y cuáles rechazadas. Luego informarán a sus respectivas Salas, a fin de que en el hemisclio no se produzcan votaciones contrarias, como sucedió en el primer trámite constitucional del proyecto.

SECTOR PRIVADO.— El titular de Hacienda manifestó que existe un virtual acuerdo con los Partidos Liberal y Conservador, faltando únicamente el visto bueno de los radicales para someter el documento a la consideración del Jefe del Estado.

ASAMBLEA RADICAL LO ESPEJO PROCLAMO CANDIDATO A REGIDOR

En su última sesión, la Asamblea Radical de Lo Espejo proclamó candidato a regidor, por la comuna de La Cisterna, al señor Luis Roatti L.

El candidato goza de generales simpatías en todos los sectores por su espíritu público, demostrado a través de la ayuda y colaboración que ha dispensado a diversas instituciones.

El señor Roatti fue presidente de la Junta de Vecinos y desde ese cargo impulsó una serie de obras, como mejoramiento del servicio eléctrico, agua potable, teléfonos, pavimentación, asfo, etc.

NECESITO COCINERA
EXIJO BUENAS REFERENCIAS
BUEN SUELDO
Guillermo Acuña N.º 2579

BUSES EXPRESOS
SANTIAGO — LIGUA — CABILDO
SALIDAS SANTIAGO 18 horas
LLEGADAS SANTIAGO 10.40 y 20.15 horas
Fono 86295
EMPRESA M E N A

SERVICIO DE SEGURO S S S C
CERTIFICADOS EXIGIDOS POR LA LEY N.º 14.900
Los agricultores que necesiten acreditar ante las entidades bancarias que se encuentran al día en el pago de las impositivas y de las asignaciones familiares de sus obreros, deberán solicitar el respectivo certificado en la correspondiente oficina del Servicio de Seguro Social, y acompañar la documentación comprobatoria del cumplimiento de la ley.
EL DIRECTOR GENERAL

A LOS SEÑORES ACCIONISTAS DE
HUCKE HNOS. S. A. C.
Se pone en conocimiento de los señores Accionistas que el Directorio de la Compañía ha recibido de los señores W. R. Grace & C., de Nueva York, una oferta de compra de 3.535.000 acciones de HUCKE HNOS. S. A. C. al precio de \$ 0,50 (cincuenta centésimos) por acción.
Las condiciones a que está sometida dicha oferta podrán ser conocidas por los señores Accionistas en las oficinas de HUCKE HNOS. S. A. C., calle Freire N.º 321, Valparaíso, o en cualquiera de las oficinas del Banco de Chile.
EL DIRECTORIO DE HUCKE HNOS. S. A. C.

Sentirse bien es tan simple...
basta: un vaso... agua... y
YASTA
analgésico efervescente
BAYER
Molestias producidas por exceso de acidez estomacal
Dolor de cabeza
Neuralgias
Malestar general

AHORA!
ES EL MOMENTO

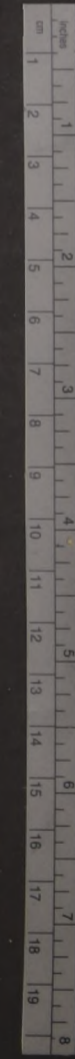
OFERTAS QUE NO SE REPETIRAN

En todas las vitrinas de nuestros locales destacamos **FORMIDABLES OFERTAS**

Gran CLASICO

Falabella

en Ahumada, la calle de





CHILENA DE BENEFICENCIA M.R.

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO N° 365 DE 4 DE NOVIEMBRE DE 1962 - EMISION DE 50.000 NUMEROS EN UNA SOLA SERIE

Grid of lottery numbers and prizes, including sections for 'PREMIO MAYOR' (1,000,000) and various smaller prizes in 'MIL ESCUDOS' and 'ESCUDOS'.

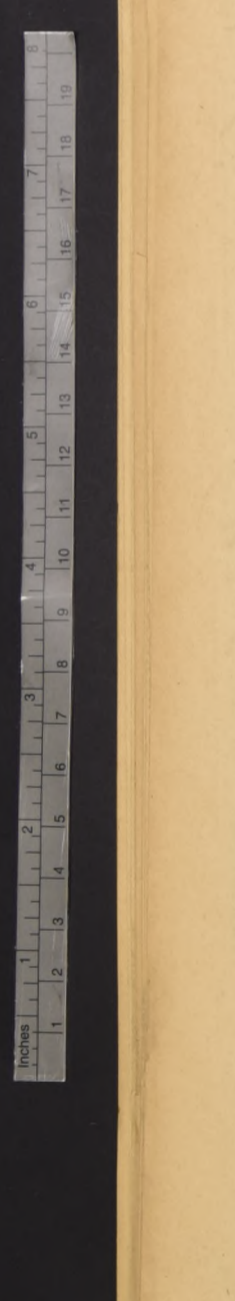
Sorteo N.º 365 - de 4 Noviembre - 1962

Premio Mayor section featuring the large number '01176' and '200 MIL ESCUDOS'.

Terminaciones section with the large number '69' and text explaining the rules for numbers ending in '6' or '9'.

Main grid of lottery numbers and prizes, including sections for 'PREMIO MAYOR' (1,000,000) and various smaller prizes in 'MIL ESCUDOS' and 'ESCUDOS'.

NOTAS OFICIALES: 1.- LA PRIMERA TERMINACION LA DA EL NUMERO FAVORECIDO CON LOS 6 000 000. EL QUE NO COBRARA TERMINACION LA SEGUNDA TERMINACION LA DA LA ULTIMA CIFRA DEL NUMERO SORTEADO INMEDIATAMENTE DESPUES DEL PREMIO MAYOR...



LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

SANTORAL INVESTIGACIONES

ITINERARIO DE TRENES RED NORTE

Automotor La Calera-La Serena...
Automotor La Calera-La Serena...
Automotor La Calera-La Serena...

ITINERARIO DE AVIONES

Vuelo 100, llega a Santiago a las 10:35 horas...
Vuelo 101, sale de Santiago con destino a Mendoza...

BOMBEROS

Comandancia en Santiago...
Comandancia en Antofagasta...
Comandancia en Valparaíso...

TRENES A VALPARAISO

Expresos diarios: Salen de Maipo...
Expresos: Salen de Maipo a las 10:30 horas...

DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido hijo...

FARMACIAS DE TURNO

Farmacias de turno en la semana comprendida entre el 3 al 10 de noviembre de 1962.

FUNERALES SERIOS Y ECONOMICOS

FORLIVESI

S.A. POMPAS FUNEBRES LA CENTRAL

LA MEJOR CALIDAD AL MAS BAJO PRECIO

SERVICIOS FUNERARIOS

Atención permanente noche y día

CAJA DE CREDITO POPULAR

SUCURSAL N.º 4 SAN PABLO N.ºs: 2461-2471

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

CAJA DE CREDITO POPULAR

Mañana, desde las 9 horas adelante. GRAN REMATE DE ROPA

El Papa celebró el 4.º año de su coronación

CIUDAD DEL VATICANO, 4 (UPI).— El Papa Juan XXIII celebró hoy el cuarto aniversario de su coronación, asistiendo unos 500 Padres conciliares conciliaris a las ceremonias realizadas en medio del esplendor de la Basílica de San Pedro.

El Papa Juan, en solennísimas ceremonias realizadas en el Salón Conciliar, especialmente construido, dijo a la jerarquía católica reunida de todos los puntos del globo, que este día asumía una significación especial a causa de esta histórica reunión conciliar, el primer Concilio en 92 años.

Después de una misa en la que el Papa Juan había desde su trono montado sobre una plataforma de casi dos metros de altura, dirigió la misa, con la voz de un ayudante, pero cada vez tuvo que ser recordado. La voz del Papa estaba más débil que de costumbre en los responsos, aunque levo su discurso en voz alta.

Después de una introducción en latín no programada, el Papa Juan pasó al italiano para pronunciar su discurso de 1500 palabras.

Después de sus recientes llamamientos a la paz en varios discursos, el mensaje de hoy fue estrictamente religioso. Gran parte de él se refirió a San Carlos Borromeo (1538-1584), quien fue instrumento de enorme importancia en la realización del Concilio de Trento (1545-1564).

El Papa se veía algo más delgado en el rostro, y acentuados los signos de vejez en su rostro. El Concilio Conciliar, además de sus deberes normales.

Poco antes de las 12:30 horas, el Papa Juan apareció en la Plaza de San Pedro, e impartió una breve bendición a varios miles de fieles.

RECHAZADO ATAQUE ROJO

NEUVA DELHI, 4 (UPI).— (Por Michael T. Malloy). Tropas de la India chocaron con las de Birmania hoy pero frustraron el ataque de tanques de los rojos y el rechazo, según anunció un portavoz del Ministerio de Defensa.

ACUSACION DE CHOU EN LAI

TOKIO, 4 (UPI).— El Primer Ministro de China, Chou En-Lai, afirmó hoy que la India estaba adquiriendo grandes cantidades de armas en preparación para un ataque contra la frontera entre China y la India.

VIETNAMITAS DIERON MUERTE A 105 MIL PERSONAS EN 8 AÑOS

LONDRES, 4 (UPI).— Partidarios del Presidente Diem, del Viet Nam del sur, dieron muerte en los últimos ocho años a 105.000 personas que participaron en la política imperialista norteamericana de intervención en Viet Nam, dice hoy un despacho de Hanoi transmitido por la agencia de noticias "Nueva China".

SINDICATO PROFESIONAL DE MONOTIPISTAS Y RR. SS. DE SANTIAGO

Con fecha 2 de noviembre, en presencia del Inspector de Trabajo, señor Federico Ponce Espinoza, se efectuó la elección complementaria para elegir un Director, resultando designado en el cargo el señor LAUTARO PONCE ESPINOZA.

SINDICATO MIXTO EE. OO. "LA NACION"

CUMPLIENDO A LO DISPUESTO EN EL CODIGO DEL TRABAJO, comunicamos a NUESTROS ASOCIADOS que, con fecha 7 de noviembre de 1962 y de 17:30 a 19:30 horas, se llevará a efecto la elección para renovar la directiva que regirá los desmeses de esta institución por el período 1962-1963.

MINISTERIO DE DEFENSA CHINO DIRIGE ATAQUE A LA INDIA

HONG KONG, 4 (UPI).— (Por Li Yu-shen).— El Ministro de Defensa de China comunista, Mariscal Lin Biao, se encuentra en el Tíbet y es el ataque chino contra la India, afirman hoy fuentes comunistas en Hongkong.

RECHAZADO ATAQUE ROJO

NEUVA DELHI, 4 (UPI).— (Por Michael T. Malloy). Tropas de la India chocaron con las de Birmania hoy pero frustraron el ataque de tanques de los rojos y el rechazo, según anunció un portavoz del Ministerio de Defensa.

ACUSACION DE CHOU EN LAI

TOKIO, 4 (UPI).— El Primer Ministro de China, Chou En-Lai, afirmó hoy que la India estaba adquiriendo grandes cantidades de armas en preparación para un ataque contra la frontera entre China y la India.

El Papa celebró el 4.º año de su coronación

CIUDAD DEL VATICANO, 4 (UPI).— El Papa Juan XXIII celebró hoy el cuarto aniversario de su coronación, asistiendo unos 500 Padres conciliares conciliaris a las ceremonias realizadas en medio del esplendor de la Basílica de San Pedro.

El Papa Juan, en solennísimas ceremonias realizadas en el Salón Conciliar, especialmente construido, dijo a la jerarquía católica reunida de todos los puntos del globo, que este día asumía una significación especial a causa de esta histórica reunión conciliar, el primer Concilio en 92 años.

Después de una misa en la que el Papa Juan había desde su trono montado sobre una plataforma de casi dos metros de altura, dirigió la misa, con la voz de un ayudante, pero cada vez tuvo que ser recordado. La voz del Papa estaba más débil que de costumbre en los responsos, aunque levo su discurso en voz alta.

Después de una introducción en latín no programada, el Papa Juan pasó al italiano para pronunciar su discurso de 1500 palabras.

Después de sus recientes llamamientos a la paz en varios discursos, el mensaje de hoy fue estrictamente religioso. Gran parte de él se refirió a San Carlos Borromeo (1538-1584), quien fue instrumento de enorme importancia en la realización del Concilio de Trento (1545-1564).

El Papa se veía algo más delgado en el rostro, y acentuados los signos de vejez en su rostro. El Concilio Conciliar, además de sus deberes normales.

Poco antes de las 12:30 horas, el Papa Juan apareció en la Plaza de San Pedro, e impartió una breve bendición a varios miles de fieles.

RECHAZADO ATAQUE ROJO

NEUVA DELHI, 4 (UPI).— (Por Michael T. Malloy). Tropas de la India chocaron con las de Birmania hoy pero frustraron el ataque de tanques de los rojos y el rechazo, según anunció un portavoz del Ministerio de Defensa.

ACUSACION DE CHOU EN LAI

TOKIO, 4 (UPI).— El Primer Ministro de China, Chou En-Lai, afirmó hoy que la India estaba adquiriendo grandes cantidades de armas en preparación para un ataque contra la frontera entre China y la India.

VIETNAMITAS DIERON MUERTE A 105 MIL PERSONAS EN 8 AÑOS

LONDRES, 4 (UPI).— Partidarios del Presidente Diem, del Viet Nam del sur, dieron muerte en los últimos ocho años a 105.000 personas que participaron en la política imperialista norteamericana de intervención en Viet Nam, dice hoy un despacho de Hanoi transmitido por la agencia de noticias "Nueva China".

SINDICATO PROFESIONAL DE MONOTIPISTAS Y RR. SS. DE SANTIAGO

Con fecha 2 de noviembre, en presencia del Inspector de Trabajo, señor Federico Ponce Espinoza, se efectuó la elección complementaria para elegir un Director, resultando designado en el cargo el señor LAUTARO PONCE ESPINOZA.

SINDICATO MIXTO EE. OO. "LA NACION"

CUMPLIENDO A LO DISPUESTO EN EL CODIGO DEL TRABAJO, comunicamos a NUESTROS ASOCIADOS que, con fecha 7 de noviembre de 1962 y de 17:30 a 19:30 horas, se llevará a efecto la elección para renovar la directiva que regirá los desmeses de esta institución por el período 1962-1963.

MINISTERIO DE DEFENSA CHINO DIRIGE ATAQUE A LA INDIA

HONG KONG, 4 (UPI).— (Por Li Yu-shen).— El Ministro de Defensa de China comunista, Mariscal Lin Biao, se encuentra en el Tíbet y es el ataque chino contra la India, afirman hoy fuentes comunistas en Hongkong.

RECHAZADO ATAQUE ROJO

NEUVA DELHI, 4 (UPI).— (Por Michael T. Malloy). Tropas de la India chocaron con las de Birmania hoy pero frustraron el ataque de tanques de los rojos y el rechazo, según anunció un portavoz del Ministerio de Defensa.

ACUSACION DE CHOU EN LAI

TOKIO, 4 (UPI).— El Primer Ministro de China, Chou En-Lai, afirmó hoy que la India estaba adquiriendo grandes cantidades de armas en preparación para un ataque contra la frontera entre China y la India.

El Papa celebró el 4.º año de su coronación

CIUDAD DEL VATICANO, 4 (UPI).— El Papa Juan XXIII celebró hoy el cuarto aniversario de su coronación, asistiendo unos 500 Padres conciliares conciliaris a las ceremonias realizadas en medio del esplendor de la Basílica de San Pedro.

El Papa Juan, en solennísimas ceremonias realizadas en el Salón Conciliar, especialmente construido, dijo a la jerarquía católica reunida de todos los puntos del globo, que este día asumía una significación especial a causa de esta histórica reunión conciliar, el primer Concilio en 92 años.

Después de una misa en la que el Papa Juan había desde su trono montado sobre una plataforma de casi dos metros de altura, dirigió la misa, con la voz de un ayudante, pero cada vez tuvo que ser recordado. La voz del Papa estaba más débil que de costumbre en los responsos, aunque levo su discurso en voz alta.

Después de una introducción en latín no programada, el Papa Juan pasó al italiano para pronunciar su discurso de 1500 palabras.

Después de sus recientes llamamientos a la paz en varios discursos, el mensaje de hoy fue estrictamente religioso. Gran parte de él se refirió a San Carlos Borromeo (1538-1584), quien fue instrumento de enorme importancia en la realización del Concilio de Trento (1545-1564).

El Papa se veía algo más delgado en el rostro, y acentuados los signos de vejez en su rostro. El Concilio Conciliar, además de sus deberes normales.

Poco antes de las 12:30 horas, el Papa Juan apareció en la Plaza de San Pedro, e impartió una breve bendición a varios miles de fieles.

RECHAZADO ATAQUE ROJO

NEUVA DELHI, 4 (UPI).— (Por Michael T. Malloy). Tropas de la India chocaron con las de Birmania hoy pero frustraron el ataque de tanques de los rojos y el rechazo, según anunció un portavoz del Ministerio de Defensa.

ACUSACION DE CHOU EN LAI

TOKIO, 4 (UPI).— El Primer Ministro de China, Chou En-Lai, afirmó hoy que la India estaba adquiriendo grandes cantidades de armas en preparación para un ataque contra la frontera entre China y la India.

VIETNAMITAS DIERON MUERTE A 105 MIL PERSONAS EN 8 AÑOS

LONDRES, 4 (UPI).— Partidarios del Presidente Diem, del Viet Nam del sur, dieron muerte en los últimos ocho años a 105.000 personas que participaron en la política imperialista norteamericana de intervención en Viet Nam, dice hoy un despacho de Hanoi transmitido por la agencia de noticias "Nueva China".

SINDICATO PROFESIONAL DE MONOTIPISTAS Y RR. SS. DE SANTIAGO

Con fecha 2 de noviembre, en presencia del Inspector de Trabajo, señor Federico Ponce Espinoza, se efectuó la elección complementaria para elegir un Director, resultando designado en el cargo el señor LAUTARO PONCE ESPINOZA.

SINDICATO MIXTO EE. OO. "LA NACION"

CUMPLIENDO A LO DISPUESTO EN EL CODIGO DEL TRABAJO, comunicamos a NUESTROS ASOCIADOS que, con fecha 7 de noviembre de 1962 y de 17:30 a 19:30 horas, se llevará a efecto la elección para renovar la directiva que regirá los desmeses de esta institución por el período 1962-1963.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD PROVINCIA DE BIO-BIO

Llámanse a propuestas públicas para los trabajos de conservación del camino de JUNQUILLOS a Pan de Azúcar, sector Km. 4,500 al 14,000 y de Santa Bárbara a Villucura, sector Kms. 16,000 al 17,000, con un presupuesto oficial total ascendente a la suma de \$ 9.951,00.

Llámanse a propuestas públicas para los trabajos de conservación del camino de MULCHEN a Negrete, sector kilómetros 9,100 al 9,550 y 16,300 al 17,950, con un presupuesto oficial ascendente a la suma de \$ 3.498,00.

Llámanse a propuestas públicas para los trabajos de conservación del camino de MULCHEN a Negrete, sector kilómetros 9,100 al 9,550 y 16,300 al 17,950, con un presupuesto oficial ascendente a la suma de \$ 3.498,00.

Estados Unidos terminó las pruebas nucleares

WASHINGTON, 4 (UPI). — El Presidente Kennedy anunció hoy que la actual serie de experimentos nucleares norteamericanos en la atmósfera ha concluido. Un comunicado presidencial entregado a los periodistas por el secretario de prensa de la Casa Blanca, Pierre Salinger, desde que la serie, iniciada en la última primavera, llegó a su término esta mañana con su último ensayo en un lugar en las proximidades de la Isla Johnston, en el Pacífico.

prohibición de los ensayos, de modo que el mundo quede libre de todo ensayo. Kennedy señala que el dos de marzo pasado los Estados Unidos decidieron suspender los futuros ensayos nucleares si la Unión Soviética aceptaba un tratado con verificación adecuada. "La oferta aún sigue en pie —dice— nosotros dedicaremos nuestros mejores esfuerzos a la concertación del tratado y esperamos que todos los demás harán lo mismo".

Los aparatos argentinos reanudarán misiones conjuntas con la Fuerza Aérea de Estados Unidos, con vistas a poner término al suministro de armas soviéticas a Cuba. El comunicado oficial dice que "como resultado del acuerdo mutuo entre Estados Unidos y la República Argentina, con-

AVIONES ARGENTINOS AYUDAN A CUIDAR BLOQUEO DE CUBA

BUENOS AIRES, 4 (UPI). — La Secretaría de Aeronáutica anunció anoche que aviones Albatros argentinos, de construcción norteamericana, participaron en el bloqueo de Cuba a partir de las ocho de la mañana de hoy. Agregó que la participación de la Fuerza Aérea Argentina comenzó hoy, cuatro de noviembre, a las ocho de la mañana, y que la contribución argentina la constituirán aviones "Albatros" adquiridos en Estados Unidos. La semana próxima, las tripulaciones de tres aviones C-130B, a turbo hélice, viajarán por vía aérea a Estados Unidos.

venido por los Ministerios de Relaciones Exteriores de ambos países, se decidió la realización de operaciones conjuntas por las Fuerzas Aéreas de las dos naciones. El anuncio, con marco negro, fue publicado en la última página del periódico. No especificó la causa de la muerte de la señora Mikoyan, ni dijo cuándo se produjo la muerte, pero se tiene entendido que ello acaeció ayer. Pravda expresó que la se-

Mikoyan no irá a los funerales de su esposa

Murió mientras el dirigente soviético se reúne en La Habana con F. Castro

MOSCÚ, 4 (UPI). — Ashkhen Tamárovna Mikoyan, esposa del Primer Viceprimer ministro soviético, Anastan Mikoyan, ha fallecido en esta ciudad a la edad de 64 años, según informó hoy el periódico Pravda, órgano oficial del Partido Comunista soviético.

El anuncio, con marco negro, fue publicado en la última página del periódico. No especificó la causa de la muerte de la señora Mikoyan, ni dijo cuándo se produjo la muerte, pero se tiene entendido que ello acaeció ayer. Pravda expresó que la se-

hora Mikoyan había sido miembro del Partido Comunista desde 1917, y al igual que su esposo, desempeñó gran actividad en el movimiento revolucionario en el Cáucaso. Agregó que ella misma fue activa propagandista y agitadora del Partido.

Casó con Anastan Mikoyan, uno de los cuales fue en 1928, y le dio cinco hijos durante la Segunda Guerra Mundial. Pravda la calificó como una comunista sobresaliente, fiel camarada y amiga y esposa y madre admirables. "Siempre y bajo las condiciones ella vivió la vida del Partido, la vida de nuestro país, de nuestro pueblo", dijo Pravda.

El periódico dijo que estuviera en buena o en mala salud, se preocupó constantemente de quienquiera a quien ella pudiera ayudar. Centenas de personas la conocieron y no olvidarán jamás.

Anastan Mikoyan está actualmente en La Habana, sosteniendo conversaciones con el Primer Ministro cubano Fidel Castro.

LA HABANA, 4 (UPI). — El Primer Viceprimer Ministro soviético, Anastan Mikoyan, que sigue aquí pese al reciente fallecimiento de su esposa en Moscú, reanuda hoy sus conversaciones con el Primer Ministro Fidel Castro para "zanjar diferencias" relativas a la propuesta verificación internacional del desmantelamiento de las bases de cohetes rusos.

En su primera entrevista, mantenida el sábado, Mikoyan y Castro conferenciaron por espacio de casi cuatro horas en la residencia donde se hospedó el enviado soviético. Hoy la reunión tuvo lugar en el Palacio Presidencial.

La prensa oficial de La Habana dice que Mikoyan ha expresado su voluntad de continuar las "importantes conversaciones" en Cuba pese al fallecimiento de su esposa. El hijo de Mikoyan, Sergei, salió esta mañana a Moscú, vía Nueva York, para asistir a las exequias de su madre. Sergei viajó en el mismo avión Ilyushin-18 de fabricación rusa en el que él y el Viceprimer Ministro vinieron a La Habana.

La radio oficial de La Habana dijo que Mikoyan, "a pesar de la profunda pena que le causó la pérdida de su compañera, con quien no pudo estar en el momento de su muerte, ha anunciado que se quedará en nuestra nación para continuar las importantes conversaciones que está manteniendo con el Primer Ministro Fidel Castro y otras figuras de la revolución."

Hasta el momento no ha habido comunicado oficial alguno sobre las deliberaciones. Se cree que el enviado soviético está tratando de convencer a Castro de que debe aceptar alguna forma de verificación internacional del desmantelamiento de las bases.

NO PIDA FAVORES

Si quiere suargar remedios, repuestos u otros elementos urgentes desde Europa, EE.UU. o Argentina, diríjase a:

Soc. de Embarques y Encargos Ltda.
BANDERA Nº 236
Of. No 5 - Fono 61027



¡REGALOS!

en
"LA TOMBOLA MUSICAL"

Música y regalos para el hogar, de 10.30 a 12.30 horas.
CB 146 RADIO MAGALLANES
...y el servicio de empleadas
Lucchetti.

Intensificaron vuelos sobre Berlín los norteamericanos

BERLÍN, 4 (UPI). — Estados Unidos intensificó los vuelos de protección sobre esta ciudad antes de que los comunistas vuelvan a imponer el bloqueo de Berlín, según revelaron hoy fuentes autorizadas. Cuadrimotores "Hércules" a turbo hélice realizaron hoy vuelos constantes sobre Berlín occidental, así como prácticas en aterrizaje en los aeropuertos de los aliados occidentales mientras aviones de combate a reacción soviéticos también volaban sobre Berlín a muchísima mayor altura.

No se registró ninguna acción de hostigamiento por parte de los aviones a reacción soviéticos.

El general Lucius D. Clay, que fue quien quebró con vuelos similares el bloqueo de Berlín impuesto hace varios años por los soviéticos, recientemente recomendó que se realicen vuelos de práctica aprovechando que la situación en Berlín estaba tranquila.

Los berlineses aguardan el regreso del líder comunista de Alemania oriental, Walter Ulbricht, luego de celebrar consultas en Moscú con el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, consultas que se cree pudieran incluir la posibilidad de un próximo paso de los comunistas en la situación de Berlín.

La prensa de Berlín oriental aprovechó un incidente ocurrido en Berlín-occidente, en el que estudiantes y comunistas locales libraron una batalla campal, para reiterar la demanda sobre un tratado de paz con Alemania y para que se eliminen los derechos de los aliados occidentales en Berlín. Pero no se mencionó plazo alguno para suscribirlo.

Durante el fin de semana, cinco alemanes orientales lograron escapar a Berlín occidental por distintas rutas, según informó la policía de Berlín-occidente.

En embargo, los guardias fronterizos comunistas detuvieron a tres personas, entre ellas a un alemán occidental, que aparentemente trataba de pasar de contrabando en su automóvil a un individuo de Berlín oriental, a través del punto de control comunista.

Se espera que Ulbricht regresará en breve a Berlín oriental. Otros líderes de países satélites de Europa oriental, llamados a Moscú, como consecuencia de la crisis cubana, estuvieron sólo uno o dos días en el Kremlin, habiendo regresado ya a sus países respectivos.

ANFA designará coach para el cuadro amateur

La Asociación Nacional de Fútbol Amateur envió una carta a la Asociación de Entrenadores que preside el actual entrenador Alberto Cassorla, en la cual solicita una terna de entrenadores titulados para seleccionar y dirigir el equipo nacional que disputará a partir del próximo mes de marzo en el Campeonato Sudamericano a realizarse en Argentina o Uruguay, el Campeonato Iberoamericano en Sao Paulo, en abril de 1963, y la Olimpiada de Tokio en 1964.

El directorio de la Asociación de Entrenadores, ha creído más conveniente realizar un concurso entre los entrenadores titulados que deseen optar al cargo, para lo cual solo es necesario presentar a esta Asociación, la hoja de servicios como entrenador, los méritos didácticos que pueda exhibir y fecha que podría hacerse cargo del puesto. Con los antecedentes, se procederá a confeccionar una terna para ponerla a disposición de la ANFA que es la que en definitiva resolverá. El plazo de recepción de solicitudes se cerrará en un plazo de 15 días.

FRACS JAQUETS SMOKING

ARRENDAMOS
JUAN ZELAZA C
Estado 260 4° piso.

AMBOS Y TENIDAS SPORT

que se distinguen porque llevan la etiqueta

AMBOS EJECUTADOS EN CASIMIR PEINADO DE OPTIMA CALIDAD, COLORIDO DE MODA, TODAS LAS TALLAS.

E° 59 50

La etiqueta LOS GOBELINOS es signo de buen gusto. Y usted comprará con satisfacción que en ningún caso le cuesta más.

MAGNIFICA SELECCION DE VESTONES SPORT HECHOS EN TWEED LIVIANO, IDEAL PARA LA PRESENTE TEMPORADA, TODAS LAS MEDIDAS.

E° 34 50

EXTRAORDINARIO SURTIDO DE AMBOS CONFECCIONADOS EN TELAS LIVIANAS DE TEMPORADA, SURTIDO DE COLORES Y TALLAS

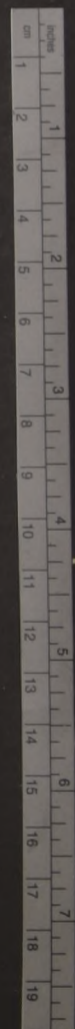
E° 46 80

GRAN VARIEDAD DE PANTALONES SPORT HECHOS EN CASIMIR TIPO LIVIANO, VARIEDAD DE COLORES, TODAS LAS TALLAS.

E° 14 50

Los Gobelinos

Departamento Sastreria Primer Piso



Conferencias, Exposiciones, Música

HOY Y MUSEOS CERRADOS

HOY

NICOLAS ULIANZEFF: Exp. de pinturas, dibujos, acuarelas, óleo, en la Sala del Banco de Chile, Huéfanos 972, hasta el sábado 10 de noviembre. Hasta el sábado 10 de noviembre. Hasta el sábado 10 de noviembre.

LA INDIA: Exp. de pinturas, dibujos, acuarelas, óleo, en la Sala del Banco de Chile, Huéfanos 972, hasta el sábado 10 de noviembre. Hasta el sábado 10 de noviembre. Hasta el sábado 10 de noviembre.

IRIS WENDT: Exp. de pinturas, dibujos, acuarelas, óleo, en la Sala del Banco de Chile, Huéfanos 972, hasta el sábado 10 de noviembre. Hasta el sábado 10 de noviembre. Hasta el sábado 10 de noviembre.

ARTES PLÁSTICAS DEL CURSO PEDAGÓGICO DE LA U. DE CHILE: Patio Casa Central de la Universidad.

FORNUNATO SAN MARTÍN: Sala del Instituto de Extensión de Artes Plásticas, Universidad de Chile.

CIEN CUADROS: Exp. de arte antiguo europeo. Edificio Municipalidad de Las Condes, Avenida Apoquindo 2360.

LIBROS Y REVISTAS FRANCÉSES DE MEDICINA: Colegio Médico, Esmeralda 618, abierto de 9 a 13 y de 18 a 21 horas.

29 SALON ANUAL DE BELLAS ARTES: Exp. de 150 obras. Palacio "La Alhambra", Compañía 1340.

DEBUTOS Y TRABAJOS MANUALES: Exp. alumnas Esc. Educadora de Parral, U. Chile. Hall entrada Ministerio Educación, Av. O'Higgins 1771. Inauguración a las 18.30 horas.

ROSA VICUÑA Y JAIME GONZÁLEZ: Exp. de 150 obras. Palacio "La Alhambra", Compañía 1340.

PAULO BECKER: Exposición. Galería de Arte del Centro Br. Alameda de Cultura, Alameda 1450. Inauguración lunes 5 del presente, a las 19 hrs.

MASANNA

TECNICAS EN DISEÑO TEXTIL: Conf. del artista brasileño Paulo Becker. Museo Arte Contemporáneo, Quinta Normal, a las 19 horas. Entrada libre.

BERTA NURGH: Exp. de la pintura uruguaya. Sala Decor. Miraflores 109. Inauguración, a las 19 horas.

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA



MATRIMONIO FERNANDEZ VALDES-BECKER OPAZO

Cecilia Becker Opazo y Luis Eduardo Fernández Valdes abandonan la Iglesia de Santiago, después de la bendición de su matrimonio, en una ceremonia que fue presenciada por numerosas familias de nuestra sociedad, entre las cuales anotamos a las siguientes personas: Alejandra Cox de Valdivieso; Jorge Zaldivar San Román y Ester San Román de Zaldivar; Elena Fernández de Pérez; Lucía Salas de Mackenna; Teresa Fernández de Del Río; Víctor Larrain Rozas e Inés Tabe de Larrain; Roberto Lecaros García y Teresa Opazo de Lecaros; José Valdes

AL EXTRANJERO

Se ha dirigido a los Estados Unidos el señor José Piñera Carvallo.

—A Buenos Aires, Montevideo y Río de Janeiro, se han dirigido el señor Luis Eduardo Fernández Valdes y señora Cecilia Becker de Fernández; el señor Patricio Zaldivar Mackenna y señora Joan Grass de Zaldivar; y el señor Lionel Ojeda Parga y señora María Teresa González de Ojeda.

DE BUENOS AIRES

Han regresado de Buenos Aires el señor Héctor Barrios Sánchez y señora Raquel Valdes de Barrios, y el señor Pedro Undurraga Fernández y señora Fanny Mackenna de Undurraga.

DE LOS ESTADOS UNIDOS

De los Estados Unidos han regresado el señor Alvaro Orrego Barros y señora Rosalía Orrego de Orrego.

COMITE CHILENO PRO DAMNIFICADOS DE ESPAÑA

El Comité Chileno Pro Damnificados en España (Barcelona) cita a una reunión general, para el miércoles 7 del presente, a las 19.30 horas, en el Circulo Español (Alameda 1550), para dar cuenta de las conversaciones mantenidas con el Ministro del Interior, doctor Sotero del Río, y dar a conocer la labor realizada hasta la fecha.

Se encarece la asistencia de todas las personas interesadas en este movimiento.

CONCURSO "DEBUSSY", ULTIMA ETAPA

El Concurso Nacional "Debussy" entró el sábado pasado en su última etapa para pianistas. Esta etapa, por lo demás muy interesante, terminó en un empate: Cantó vs. Pinao, ya que las personas favoritas,

recidas, el baritone Fernando Lara y el joven pianista Fernando Torm, obtuvieron ambos el mismo puntaje máximo.

Fernando Torm, tiene 18 años y su educación musical la recibió durante 2 años con la maestra Kokich; 4 años estudió con Rudi Lehmann y últimamente se perfeccionó en la Escuela Moderna de Música, que dirige la maestra Elena Weiss. Fernando Torm, es a pesar de su gran juventud, un intérprete de gran seriedad y dueño de profundas manifestaciones e intuiciones musicales en el terreno tan difícil, tanto técnico como intelectual, que ofrecen las obras de Debussy, en cuya interpretación vertió toda su joven personalidad. En esta competencia obtuvieron el segundo, tercer y cuarto lugar, respectivamente, Roberto Bravo, Patricia Parraguirre y Lionel Patricia.

Debido al empate entre cantante y pianista, se acordó postergar la repartición de Premios hasta el miércoles 7 del presente, a las 22 horas. Existe la posibilidad de que se otorgará dos primeros premios, que consisten en una beca para estudiar en Francia.

El jurado estuvo presidido por Domingo Santa Cruz, e integrado por Margarita Lassoff, Jean Dedieu, Arnaldo Tapia-Caballero, Julio Perceval, Frederick Fuller, Oscar Galcía y Carlos Riesco.

Una viaje a Pascua, conferencia de Max Puelma

El jueves 8 del presente, a las 19 horas, don Max Puelma Bunster dictará en el Instituto Cultural de Providencia, Avenida Providencia 2653, una conferencia titulada "Un viaje a la Isla de Pascua".

El señor Puelma Bunster, que forma parte del directorio de la Sociedad Amigos de la Isla de Pascua, de Valparaíso, y es miembro de la Sociedad Arqueológica de La Serena y de la Sociedad de Historia y Arqueología Francisco Fonck, de Viña del Mar, se ha especializado en la cultura pascuense y trabaja actualmente con Leonardo Pakarati, isleño residente en Santiago, en las interpretaciones de los jeroglíficos de Rongorongo.

Se mostrarán en esta ocasión, diapositivas en color y se escuchará música pascuense grabada en cinta magnética por el señor Puelma. Asistirán a este acto algunos isleños. La entrada es libre.

HOY INAUGURA SU EXPOSICION N. ULIANTZEFF

Hoy inaugura su exposición anual de óleos el pintor chileno Nicolás Uliantzeff, en la gran sala de exposiciones "Previsión del Banco de Chile" (San Antonio 327), la que estará abierta durante la semana, de 10 a 13, y de 16 a 21 horas.

Como en años anteriores el pintor Uliantzeff expondrá nuevas telas con motivos de inigualable belleza, producto de sus continuos viajes a la zona sur del país, en forma especial a la región de los lagos.

Haciendo justicia a su técnica depurada, la crítica especializada lo ha catalogado como uno de los mejores pintores del país.

DATOS BIOGRAFICOS.— Nicolás Uliantzeff nació el año 1924 en Yugoslavia y es hijo de padres rusos. Estudió pintura en su juventud en la cátedra del maestro ruso Alexandre Lozchekoff, ex profesor de la Academia de Arte de San Petersburgo.

Después de la última guerra mundial estudió pintura, reincorporándose a estas actividades en la Academia de Bellas Artes de Munich, Baviera, y durante este período se desempeña bajo las órdenes del maestro alemán Bourgart. Se asoció en esta época al "Berufsverband Bildenderkünstler" la sociedad profesional de pintores de Munich.

Llegó a Chile el año 1947, dedicándose desde entonces al estudio del paisaje chileno. En sus exposiciones desde 1957 a la fecha, ha obtenido señalados éxitos.



DALIAS, de Iris Wendt, expuesto en la Sala del Banco de Chile, Huéfanos 972, entropiso. Esta exposición con 21 telas, entre óleos y acuarelas, puede ser visitada diariamente, hasta el sábado 10 del presente.

TELEVISION

HOY

CANAL 9, U. DE CHILE: 30 horas. Tránsito, en torno de la VI Exposición de Seguridad. Actuación Deportiva: Resumen de la semana y la entrevista deportiva.

Editorial: Fco. Galdames comedia. Televisión: Variedades. Programa aniversario: 2 años del Canal 9. Televisión: Teatro: una obra con Pablo de la Barra. Esta noche: la actualidad con Edo. Grunert.

ALMUERZO EN HOMENAJE A LOS DIEZ AÑOS DEL INSTITUTO CHILENO-ALEMAN

Con motivo de celebrarse los 10 años de existencia del Instituto Chileno Alemán de Cultura, se realizará en el Club de la Unión, en el 4º piso, el jueves 15 del presente, a las 13 horas, un almuerzo, al que se invitan a adherir a los socios, alumnos, ex-alumnos y amigos de la institución.

Asistirá como invitado de honor, el Ministro de Educación Pública, Patricio Barros.

Las adhesiones se recibirán hasta el martes 13 de noviembre, en las oficinas del Instituto, Londres 81.

Organizan esta manifestación, el Rector de la Universidad de Chile, Juan Gómez Millas; Phro. Adamiro Ramírez, Proprietario de la Universidad Católica; Horacio Aravena A., Rector de la Universidad Técnica del Estado, y el doctor Hans Herbert Wallich, Encargado de Negocios de la Embajada de la República Federal de Alemania.



Toda mujer que posee una exquisita feminidad sobre realzar sus encantos empleando los maravillosos y atomizados...

Sentirse bien es tan simple...

YASTA analgésico efervescente

- Molestias producidas por exceso de acidez estomacal
- Dolor de cabeza
- Neuralgias
- Malestar general

Se vende en todas las farmacias y droguerías. Cada caja de 10 sobres.

HORAS DE COMIDA Y BOITE EN



COMIDA: Menú E' 4,50
BOITE: Consumo mínimo E' 1,50

- NO SE COBRA COVER-CHARGE
- PRECIOS ESPECIALES PARA BANQUETES Y MANIFESTACIONES
- EL MEJOR AIRE ACONDICIONADO

WALDORF
EL CENTRO TRADICIONAL DE MAYOR JERARQUIA

"CASA UTIL"

Siempre única y preferida por todos para arrendar CHAQUETS, SMOKINGS y FRACS. Ternos negros para lutos y ceremonias. Visitenos: la mejor atención en: **SAN ISIDRO 618, FONO N.º 36953** (También Sección para Damas)

Los Clásicos Españoles

en la BIBLIOTECA ZIG-ZAG
Al precio de E° 0,50 cada volumen.

Esta biblioteca contiene, entre otras, las mejores obras de Lope de Vega, Calderón de la Barca y Tirso de Molina, además de otros clásicos españoles. Todos llevan un estudio preliminar sobre el respectivo autor, escrito por los profesores Juan Loveluck y Alfredo Lefebvre-Ademas, notas explicativas del texto. Interesan a quienes desean adquirir una sólida cultura literaria.

- EL LAZARILLO DE TORMES,** Anónimo. La primera, cronológicamente, de las novelas picarescas españolas. Merced de Humana y melancolía.
- EL MEJOR ALCALDE, EL REY,** por Lope de Vega. La justicia real contra las desamoras de la nobleza, en el tiempo de Alfonso VII, el Emperador.
- FUENTEVIEJUNA,** por Lope de Vega. Una de las principales obras de Lope, donde se destaca la rebelión de un pueblo que clama justicia.
- DEL REY ADAJO, NINGUNO,** por Francisco de Rojas. Eladrina comedia, también conocida como "Carra del Castañar" o "El Labrador más Honrado". Es la más alta expresión del barroco cabalístico.
- MARTA, LA PLADOSA,** por Tirso de Molina. Comedia de costumbres, en que Tirso describe magistralmente la hipocresía como astucia femenina.
- EL COMENDADOR POR DESCONFADO,** por Tirso de Molina. Llamado "el mejor drama teológico del mundo". Tirso presenta como vivo conflicto dramático el tema de la predestinación.
- LA VIDA ES SUEÑO,** por Calderón de la Barca. Este volumen contiene las dos obras que con el mismo título, escribió Calderón: la comedia famosa y el auto sacramental. C. de la Barca, en la edición de "Segunda edición".
- EL SI DE LAS NIÑAS Y LA COMEDIA NUEVA,** por Leandro Fernández de Moratín. Comedia neoclásica, con motivos anunciados del romanticismo. Tiene una proyección luminosa dentro del teatro y la literatura de su siglo.
- ARAUCO DOMADO,** por Lope de Vega. Comedia que narra las hazañas de don García Hurtado de Mendoza, contando al mismo tiempo las glorias y heroísmos españoles y la fuerza y valentía de los grandes jefes araucanos.
- PERIBANEZ Y EL COMENDADOR DE OCAMA,** por Lope de Vega. La creación más fina y lírica de Lope en el tema de tramo que refleja conflictos sociales entre la nobleza y el pueblo.
- EL ALCALDE DE ZALAMEA,** por Lope de Vega. El ALCALDE DE ZALAMEA, por Calderón de la Barca (En un solo volumen). El drama social más intenso del Siglo de Oro, presentado en los textos de Lope de Vega y Calderón de la Barca.

EMPRESA EDITORA ZIG-ZAG, S. A.
AVENIDA SANTA MARÍA 972 - CASILLA 84 D - TELEFONO 391101 - SANTIAGO

nuestro pedigree merece su visita

KENNEL CLUB DE SANTIAGO

19ª EXPOSICION CANINA DEL KENNEL CLUB DE SANTIAGO

17 y 18 de Noviembre de 1962

ADVERTIMOS A LOS EXPOSITORES QUE LAS INSCRIPCIONES CIERRAN EL 8 DE NOVIEMBRE

HORARIO DE OFICINA: de 11 a 13 Hrs. y de 17 a 20 Hrs. Huérfanos 979 - Of. 919

JUEZ DE LA EXPOSICION: Dr. FRANK PORTER MILLER M. D. JUEZ DE TODAS LAS RAZAS (ALL-ROUND JUDGE) Autorizado por el American Kennel Club. Especialmente invitado para actuar en Circuito de Exposiciones en Uruguay, Argentina, Chile y Peru.

LOCAL DE LA EXPOSICION: Regimiento de Caballería N.º 2 "Cazadores" Antonio Varas 1558.

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS, HOY EN LOS ANDES, EN SAN FELIPE EL 7 Y 8, EN MAIPU EL 9 Y EN PUENTE ALTO EL 10 Y 11

Acentúa sus éxitos el Nuevo Circo Las Águilas Humanas 1962, que en las provincias destaca los mismos espectáculos internacionales presentados en el Teatro Caupolicán, con la ornamentación zoológica de "Los Elefantes Futbolistas" y la manada de leones agresivos del África, del domador alemán Franz Schumann.

Hoy en Los Andes, en el Estadio Trasandino, debut esta noche 9.40. Mañana martes 6, despedidas andinas, vermut 8.30 y noche 9.40.

Seguirá a San Felipe, debut en la Cancha Yungay, el miércoles 7 y el jueves 8, despedidas de San Felipe, en vermut y noche. Bajarán a Maipú, única función noche 9.40, el viernes 9 en Maipú.

En Puente Alto, en la Cancha Escuela Matte, debut el sábado 10 noche, y el domingo 11, despedidas de Puente Alto, en matine, vermut y noche.

En San Bernardo, única noche el lunes 12, en el terreno Esmeralda esquina Freire, en Talagante, el martes 13, única noche Estadio Municipal de Talagante; en Melipilla, el miércoles 14, debut noche, y el jueves 15, despedidas de Melipilla, en vermut familiar y noche; en San Antonio, el viernes 16, debut noche; sábado 17, triples penúltimas portadas matine infantil, vermut y noche, y el domingo 18, tres despedidas de San Antonio.

HOY LUNES EN EL SAN MARTIN, KIRK DOUGLAS EN UN FILM DE FUERTE IMPACTO



Kirk Douglas, en la reela producción Universal "LOS VALIENTES ANDAN SOLOS", con censura mayores de 14 años, y de un contenido vigoroso en el plano de temerarias aventuras en el Oeste.

EL PUBLICO LA ACLAMA... PEL MEX LA RECOMIENDA!

HOY SANTIAGO
ROTATIVO DE 4.15 PM. EN ADELANTE

EL MUNDO LA GOLDENÓ, PERO EL CIELO LA BERDONÓ. UD. TAMBIEN LA PERDONARE CUANDO CONOZCA LOS MOTIVOS QUE LA INDUJERON A COMETER TAN TERRIBLE PECADO...

LIBERTAD LAMARQUE DOLORES DEL RIO

EL PECADO DE UNA MADRE
CON PEDRO GERALDO ENRIQUE RAMBAL TERE VALDIZUELA

CANCIONES:
-GRANADA-UN VIEJO AMOR
-CIENFOS DE HOFFMAN
-CHAMARRO DE TI-CRISTINA
-CATRICES-RECORDAR
-A LA LUZ DE UN CANDIL
-DO RE MI-ASI

ME HE DE COMER ESA TUNA

UN CONSEJO FELIZ

TRIUNFE EN SU ACTIVIDAD DIARIA

APOVESE EN LA BARRITA TRANSPARENTE **DOLLY PEN** DESODORANTE SOLIDO

NINGUN DESODORANTE DA TANTO...

SHALOM FONDO 380984

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 23 (81200).— Versos de Ciego.

ALAMEDA, Avda. B. O'Higgins 2937 (91254).— Cla. de Comedias de Arturo Moya Grau. "El Ángel Negro".

CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959).— Versos de Ciego.

CARLOS CARIOLA, San Diego 242 (89350).— Cla. Viena-Madrid. La vida alegre.

CAUPOLICAN, San Diego N.º 840 (84347).— Vermont 7.— Locuras y campeonatos de bailes 1962. Fúrcile. Alejandro Lira, Luis Dimas y sus Twisters y 40 competidores.

MARU, Huérfanos 780 (397901).— 19 y 22 horas: Silvia Oxman y Emilio Gaete. "Claudia no se baha sola".

MUNEDA, Estado 82 (31477).— Ocho mujeres.

MOZART, Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480511).— "La Idiotia".

PETIT REX, Huérfanos N.º 735 (31144).— Tarde, a las 18 horas y Noche, a las 22 horas: Boeing Boeing.

CINES

ASTOR, Estado 237 (392112).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. La ciudadela de los Robinson.

BANDERA, Bandera 76 (89111).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Un caso extraño.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1364 (48861).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Las vacaciones de papa.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Un chiflo en España.

DANTE, J. Washington N.º 28 (40259).— 19 y 22: Ella era irrecusable.

DUCA, Agustinas 777 (35375).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Sigue ese chabuco.

EGASA, Los Guindos N.º 3368 (36097).— Posesión por el amor. Verano violento. El espejo desdoblado.

EL GOLF, Apoquindo 614 (380945).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. La ciudadela de los Robinson.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (31144).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Ella era irrecusable.

HUERFANOS, Huérfanos N.º 930 (33555).— El amante de cinco días.

IMPERIO, Estado 235 (39790).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Las vacaciones de papa.

KING, Huérfanos 830 (32838).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. La mano asesina.

LAS CONDES, Noruega N.º 6316 (484067).— 19, 20, 21, 22. A cada cual su propio infierno.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— Un submarino sembró la muerte.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Tormenta sobre Washington.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (81194).— La noche de las narietas frías.

MILIO, Bandera 137 (81181).— 15, 18, 19, 20, 21, 22. Las vacaciones de papa.

NILO, Muñiz 879 (392078).— Sueño de una Noche de Verano.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 19, 20, 21, 22. Un chileno en España.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921).— En la ardiente oscuridad.

PUERTO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1212 (43948).— 18 y 21.30 horas: El paso del Rhin Idiotia.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19 y 22 horas: El parador.

REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo.— Un submarino sembró la muerte.

RFN, Huérfanos 715 (31147-31144).— M. Y. N. El último tango.

SANTA LUCIA, Avenida Bernardo O'Higgins 615 (34718).— M. Y. N. y Vacaciones con cineama.

SANTOS, Morandé 1025 (85761).— 18, 19, 20, 21, 22. El profesor distraído. (Mayores y menores).

CINES COMUNALES

AVENIDA (Bulín).— El jaguar del Amazonas. El japon. La leona de Ruaha.

CERVANTES (San Antonio).— La legión invencible. El vampiro negro. Seis caballos negros.

EL ROSQUE, Gran Avenida, parador 33 (33666).— Ancho 883.— Los inocentes. Una razón para vivir.

MAIPU, 5 de Abril 19 (371539).— Maipú.— Los amores de Soledad. La cobra humana.

PROXIMOS GRANDES ACONTECIMIENTOS ARTISTICOS EN VINA DEL MAR Y EN SANTIAGO.

CONJUNTO ARTISTICO Y ACROBATICO "LADO", DE LA REPUBLICA POPULAR FEDERATIVA DE YUGOSLAVIA

Como es de conocimiento del público de Santiago y Vina del Mar, estas dos ciudades se benefician con las actuaciones de uno de los más grandes espectáculos de Europa, el ACROBATICO ARTISTICO Y CONJUNTO "LADO", DE LA REPUBLICA POPULAR FEDERATIVA DE YUGOSLAVIA, y que el próximo día 11 llegará a Los Cerrillos, en un avión especial directo de Zagreb.

Auspiciado por el Gobierno Yugoslavo del Mariscal Tito, el Conjunto "Lado" viene a Chile en misión cultural extraordinaria. Chile es el primer país en que se presentará, iniciando su gira latinoamericana.

Estará solamente seis días en Chile. En el Teatro Municipal de Vina del Mar, por cortesía de la Ilustre Municipalidad viamarina, actuará el martes 13 próximo y el miércoles 14, en dos únicos grandes espectáculos de gala viamarinos.

Y en Santiago, a objeto de acrecentar la magnitud de su espectáculo masivo, el Conjunto "Lado" se presentará por cuatro únicos días en el amplio Teatro Caupolicán, el jueves 15, viernes 16, sábado 17 y domingo 18 del presente mes.

Algo para recordarlo siempre. "Lado" es la reunión perfecta de tres artes unificadas, el baile, el canto y la música típica característica de los pueblos indomitos de Yugoslavia. La Compañía Yugoslava se compone de 80 artistas de ambos sexos, entre bailarinas, músicos y cantantes. En su presentación escénica lucen 200 trajes originales, bordados en oro y plata y de dibujos multicolores.

¡VUELVE LA PERGOLA DE LAS FLORES!



GABRIELA BARESCIC, una de las 80 estrellas del "LADO", danzarina y cantante típica de Dalmacia.



coles 14, en dos únicos grandes espectáculos de gala viamarinos.

EL FESTIVAL DE MAYOR CREDITO, CATEGORIA Y POPULARIDAD EN CHILE. EL PUBLICO DE SANTIAGO SIEMPRE LO ESPERA:

LA NOCHE DE LOS MUSICOS, VIERNES 9 EN EL TEATRO CAUPOLICAN

RICHARD ROBERSON, EL GRAN CANTANTE NEGRO DEL MISSISSIPPI, Y LA ESPAÑOLISIMA PAQUITA ORTEGA ENCABEZAN EL "DESFILE INTERNACIONAL" DE "LA NOCHE DE LOS MUSICOS".



Valiosa estampa española en "LA NOCHE DE LOS MUSICOS", ella es la guapa y salerosa cantante española Paquita Ortega, con su notable guitarrista Manolo Reyes... ¡La princesa del arte flamenco!

Después de años, el Sindicato Orquestal de Chile presenta "La Noche de los Músicos" en el amplio Teatro Caupolicán.

Y cada año, en gravitación a la calidad, jerarquía, merecimientos y novedades artísticas de grande espectáculo, el enorme "Caupolicán" se hace "chiquitito" para contener el gran público que acude a "La Noche de los Músicos".

Es el festival de los festivales. Siempre el mejor y el más importante. El festival gigante que el público santiaguino siempre espera.

Y nos encontramos a cuatro días de "La Noche de los Músicos", cuya realización se anuncia para el viernes 9 de la presente semana, en beneficio de los fondos sociales del prestigioso Sindicato.

El festival será un "Caupolicano" de verdad, porque el viernes 9, en el escenario del gran Coliseo Chileno "Condor" de la calle San Diego, actuarán los principales artistas extranjeros y nacionales que se encuentran en la capital.

Y destacan los nombres del formidable cantor de la raza negra Richard Roberson, el barítono negro del Mississippi, Luis Landaez, de la TV venezolana; Belén Alaioso, positivo valor argentino; Armando Palacios, estrella cubana; Argentinita Velez, Niño y Kaly,

los mexicanos "Los Mayas" y la princesa del arte flamenco Paquita Ortega, con el notable guitarrista Manolo Reyes... buenos, pero superbuenos.

También actuarán los aplaudidos exponentes nacionales: Manolo González, Los Flamencos, Los Cuatro Duendes, Camila, Arturo Millán, Marco Aurelio, Los Vargas, Lorenzo Valcarrera, Los Chamacos, Harry Show y sus Twisters, Los Gitanos, Jorge Sauvau, The Carr Twins, Lucho Barra, Guillermo Bruce, Nené Donoso, Duo Leal del Campo, Los Retoños, Los Colchaguinos y los graciosos humoristas Carlos Hela, Alejandro Lira, Gastón Moreno y Chito Morales.

Y las siguientes son las orquestas que animarán "La Noche de los Músicos", con la entusiasmadora ráfaga de sus ritmos:

Los Peniques, Lucho Kohan, Los Ramblers, Ritmo y Alegría, Orquesta Mixta Hnos. Beltrán, Gregorio Castillo, Henry de Neira, Claudio de Paul y Los Caribes.

Los animadores que actuarán el viernes 9 en el "Caupolicán" son: Carlos Alberto Palacios, Ariel Arancibia, Gabito Hernández, Armingol y los Hnos. Lucho.

Las localidades numeradas para "La Noche de los Músicos" estarán a la venta desde mañana martes en boleterías del "Caupolicán".

METRO-CALIFORNIA
BANDERA 141 TELF. 83361 Y RARRAZAVAL 1564 TEL. 498161

3 - 7 y 10 PM. **HOY** Para mayores de 14 años

El pobr... había pensado en una segunda luna de miel

JAMES STEWART MAUREN CHARRA

LAS VACACIONES DE PAPA

Dist. M-G-M

FeBian JOHN SAXON MARIE WILSON REGINALD GARDINER

HUMORESCO

EXITAZO!!!

DE LA PRIMAVERAL REVISTA FRIVOLA

EL MEJOR ELENCO DE STRIP-TEASE	JOCELYN DAUDET LA PIMENTA DEL STRIP-TEASE
SIRIA EROTICA STRIP DEL ANTIFAZ	JURY DAY FRIVOLA DE PARIS
MITSUKO JAPONESA DEL AFRO	LILIAN HAROLD GITANA DE FUGO con "THE UPSTYS"
TITO ALIAGA ALERE CHAMONIER	FERNANDA VALENCIA VELETTE DE VOZ CALIDA

EXTRA: TOMMY DAVIS Locura del humor

La cantidad de **LUCHO BARRA** con Guillermo Bruce Amparito de Lupe-Lucy Vera-Willie Zegarra Oscar Fernandez con sus 25 chicas STRIP BALLET

T. COUSINO 5 IGNACIO 1249 FONDO 50657 2 FUNCIONES 7.30 y 10.30 PM

HOY ROXY HUERFANOS 1055 FONDO 80809 ROT DESDE LAS 11 A.M.

Kevin Mathews - Glenn Corbett - Christopher Lee - Maria Landi

Los Piratas de Rio Sangriento

(THE PIRATES OF BLOOD RIVER)

(MAYORES DE 14 AÑOS)

POR UN IDOLO DE ORO MACIZO SAQUEAN TODA UNA ISLA TROPICAL!

EL GRUPO "ALBORADA" EN EL TEATRO TALIA

Bajo la dirección de Carlos Illanes se presenta en el Teatro Talia la obra "La Señora Stein y los del Arcángel" del autor nacional Guillermo Valenzuela Donoso, que interpretan la actriz Silvia Villalaz y un numeroso elenco.

La Municipalidad de Santiago y la SATCH auspician esta temporada en el Teatro de la calle San Diego 246, cuya boletería atiende desde las 10 horas, pudiendo llamarse al fono 66592 para la reserva de entradas.

¡El Circo El Circo número uno de Chile... Cada espectáculo una fiesta grande, igual como en Santiago.

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1962; HOY, EN LOS ANDES; EN SAN FELIPE, EL 7 Y 8; EN MAIPU, EL 9, Y EN PUENTE ALTO, EL 10 Y EL 11

El espectáculo dimensional más importante que recorre el país... **CHICOS Y GRANDES se emocionan a su paso.**

Avalado con estruendosos éxitos en el Teatro Caupolicán en ocho semanas de actuaciones santiaguinas el Nuevo Circo Las Águilas Humanas 1962 viene ampliando sus triunfos en las provincias, entrando a los niños con el gracioso embudo de la manada de leones agresivos del domador alemán Franz Schumann y sus notables "Elefantes Futbolistas".

El Circo Motorizado de amanecida llegó al Estadio Trasandino de Los Andes.



HOY DEBUT EN LOS ANDES

En el Estadio Trasandino de Los Andes, hoy domingo debut, noche 8.40. El martes 6, despedidas andinas, vermut 6.30 y noche 9.40.

En SAN FELIPE: El miércoles 7, noche, debuta en San Felipe en la cancha Yungay, y el jueves 8, despedidas san-felipeñas; vermut 6.30 y noche 9.40.

En MAIPU: El viernes 9, única función noche en Maipú en terreno inmediato Pista Municipal Estadio Maipú.

En PUENTE ALTO: El sábado 10, noche, debut en el patio de la Escuela Matte de Puente Alto. El domingo 11, tres despedidas puentealtinas, en matinee infantil a las 3, vermut 6.30 y última noche 9.40.

En SAN BERNARDO: El lunes 12, única función noche en el terreno Esmeralda y Freire en San Bernardo.

En TALAGANTE: El martes 13, única función noche en la cancha N° 1 del Estadio Municipal de Talagante, gentilmente cedida por el señor Primer Alcalde de la I. Municipalidad de Talagante.

En MELIPILLA: El miércoles 14, noche, debut en el céntrico terreno inmediato a la Estación Ferrocarril Melipilla. El jueves 15, despedidas melipillanas, vermut familiar 6.30 y última noche 9.40.

En SAN ANTONIO: El viernes 16, noche, debut San Antonio, el sábado 17, triples penúltimas partes, matinee infantil, vermut y noche; el domingo 18, tres últimas funciones despedidas San Antonio.

Seguirán a Buin, en Buin el lunes 19, única noche; en Rengo el martes 20, noche debut y el miércoles 21, dos despedidas en Rengo, vermut y noche; en Doñihue el jueves 22, única noche; en Rancagua el viernes 23, 24 y 25; en Peumo el lunes 26; en San Vicente Tagua - Tagua el martes 27; en Santa Cruz el miércoles 28 y 29; en Nancagua el jueves 30; en San Fernando debut el sábado 1 de diciembre y el domingo 2, triples despedidas sanfernandinas.

CUMPLEAÑOS Y ESTRENO



LA ACTRIZ GRIEGA MELINA MERCOURI, sonríe mientras parte su torta de cumpleaños, durante la premiere en Nueva York de su último film, "Phaedra", el 19 de octubre pasado. Esta es la segunda ocasión que a la actriz le toca celebrar su cumpleaños el mismo día de la premiere de una película suya. La primera correspondió al estreno de su exitoso film "Nunca en Domingo", "Phaedra", es una adaptación moderna de la famosa tragedia griega, y en ella actúan también Raf Vallone y Anthony Perkins. La dirección es de Jules Dassin, quien también realizó "Nunca en Domingo" y es el actual esposo de Melina. (FOTO UPI.)

NOTICIAS DE ESPAÑA:

Los estudios más grandes de Europa estarán listos en Madrid próximamente

MADRID (IAPA). — En la próxima primavera, Madrid estrenará unos nuevos estudios cinematográficos, que, según dicen, serán los más grandes de Europa. En las obras serán invertidos sesenta millones de pesetas. La sociedad constituida para este fin, piensa establecer estas importantes instalaciones a la entrada del pueblo de Fuencarral, que pronto será nada más que una prolongación de Madrid. Se cree que, además de películas para proyección en las salas de espectáculos se rodarán otras con destino a la televisión. La nueva firma llevará el nombre de "Roma S. A."

TENNESSE WILLIAMS A LA MADRILEÑA

Alicia Bence regresará pronto a España para actuar junto a Arturo Fernández, en "Dulce pájaro de juventud".

NOTICIAS VARIAS

Una segunda versión de "Inés de Castro" va a ser realizada por Jesús Francisco, teniendo como intérpretes en el papel de la infortunada reina de Portugal, a Mercedes Alonso. Se encuentra de nuevo en Madrid, como huésped del matrimonio Dominguín, la popular Deborah Kerr, que ha venido con su marido, el conocido gulonista, Peter Viertel.

Parece que la figura femenina de la versión cinematográfica de "Lola, espejo oscuro", la popular novela de Dario Fernández Flores, será Paquita Rico, que en su actual interpretación de "Bodas de sangre" está obteniendo un buen entrenamiento dramático. El famoso bailarín "Greco", ha vuelto a España en plan de "patrón de pesca" con el fin de buscar elementos jóvenes entre la nueva ola de bailarines. Dice que, como toda empresa, su compañía necesita sangre joven, y quiere, como toda empresa artística, al compañero que necesita sangre joven, y quiere contratar "bailaoras" y "bailaores" para llevarse los Estados Unidos.

ESTRENOS

Tres películas españolas acaban de ser estrenadas en esta capital: "Bahía de Palma", "Vuelve San Valentín" y "Sabían demasiado". En la primera se explota bien la belleza del paisaje, y el film fue del agrado del público. En "Vuelve San Valentín" se quiere aprovechar el éxito que alcanzó una cinta analoga, "El día de los enamorados", pero como nunca segundas partes fueron buenas no se logran los objetivos propuestos por sus realizadores. "Sabían demasiado" es un film político o burlesco, en el se enfrentan las tendencias tradicionales de los carteristas y rateros a la antigua, y los modernos métodos de importación desde Chicago, máxima que el efecto perseguido por la buena idea, no se logra más que en parte.

MENOS DOBLAJE

El actor Alberto Closas pide que se establezca una colaboración más estrecha entre el cine español y el sudamericano. Closas explica así su punto de vista: "Todos hablamos el mismo lenguaje, todos tenemos muchas cosas en común. Por eso debemos hacer buen cine y establecer un comercio entre España y diversos países de América. De esta forma evitaremos que invadieran nuestro mercado películas extranjeras y suprimiríamos el doblaje".

HOY TIVOLI
ROTATIVO DE 11 A 23 H. MUERFANOS 757-FONO 30611

¡La película juvenil de esta temporada!

UNA COMEDIA DRAMÁTICA QUE UD. VERA VARIAS VECES.

CON LA ENCANTADORA **SABINE SINJEN** Y EL GALAN **PAUL HUBSCHMID**

AGFACOLOR

"Marili"

MAYORES DE 18 AÑOS

Internado "TINOS IRREGULARES"

Físicos y mentales, internos, mediodiurnos. Atención: todos los días, de 9 a 17 horas.

Puerto de Palos 5430 (Las Condes)

altura 5400 Isabel la Católica.



Quando Ud. cultiva, GOODYEAR produce lo que Ud. necesita

Calidad **GOOD YEAR** en el **Sure-Grip**



SE LIMPIA SOLO...

...porque la colocación de las barras deja el CENTRO ABIERTO.

- Tiene telas 3T triplemente templadas para más vida.
- Las barras están más juntas en el hombro asegurando tracción penetrante.
- Banda de rodamiento de mayor espesor.

Medida disponible	Telas	Medida	Telas
9 - 24 (9.5 - 24)	7	13 - 30 (14.9 - 30)	6
13 - 26 (14.9 - 26)	6	14 - 30 (16.9 - 30)	6
10 - 28 (11.2 - 28)	4	15 - 34 (18.4 - 34)	6
11 - 28 (12.4 - 28)	4	15 - 34 (18.4 - 34)	6
13 - 28 (14.9 - 28)	6		

GOOD YEAR

SOLICITELOS EN **COPEC**

CIA. DE PETROLEOS DE CHILE S. A.

LAS MEJORES OFERTAS DFL. 2

DEPARTAMENTOS

- **CONJUNTO PARQUE AGUSTINAS**, en la manzana formada por Moneda - Agustinas - Maturana y Cumming. Departamentos de 3 y 4 dormitorios, parquet de eucaliptus, ventanas de acero. Desde E° 13.062. Parque exclusivo. Entrega en Diciembre.
- **EDIFICIO ROMAN DIAZ**, esquina Avda. Providencia departamentos de 2 y 3 dormitorios desde E° 11.595.
- **EDIFICIO VERCARA**, Vergara esq. Alameda en pleno centro. Espléndidos departamentos de 2 y 3 dormitorios. Desde E° 11.077
- **EDIFICIO RIVIERA**, Avda. Costanera esq. Antonio Bellet, frente al Parque Costanera (en construcción) 2 elegantes departamentos por piso, 3 dormitorios, garage. Desde E° 29.585.-
- **EDIFICIO BELLAS ARTES**, en el Parque Forestal. Espléndidos departamentos con frente al Parque. Desde E° 15.400, 2 y 3 dormitorios.
- **EDIFICIO VESPUCCIO ORIENTE** las Pataguas esq. de Soria a mts. de Avda. A. Vespuccio. Solo 2 excelentes departamentos por piso desde E° 21.250. Finas terminaciones.

CHALETSYBUNGALOWS

- **LAS MALVAS ESQ. DEL INCA**, Desde E° 14.500. TERMINANDOSE 3 amplios dormitorios, sector Estadio Español.
- **VILLA SANTIAGO NORTE**, inmediato a las Avenidas Vivaceta e Independencia, 2, 3 y 4 dormitorios. Desde E° 5.960, sólida construcción, amplio terreno.
- **CONJUNTO RENACIMIENTO**, Chalets de 3 dormitorios y servicios completos, con losas de concreto en cielos, parquet de eucaliptus, a 1 cuadra de Apoquindo y Las Condes. Pago en 11 años plaza. Desde E° 18.990.-

LOCALES

- **EDIFICIO VERCARA**, Vergara esq. Alameda, amplios locales desde E° 7.480. Próxima entrega.
- **EDIFICIO ROMAN DIAZ**, esq. Providencia, gran sector comercial locales desde E° 5.952.
- **CONJUNTO PARQUE AGUSTINAS**, en la manzana formada por Moneda - Agustinas - Maturana y Cumming locales con frente a Cumming desde E° 6.391. Entrega en Diciembre.

Consúltenos créditos a 10 años de las Asociaciones de Ahorro y Préstamos y GORVI

OSVALDO FUENZALIDA D.

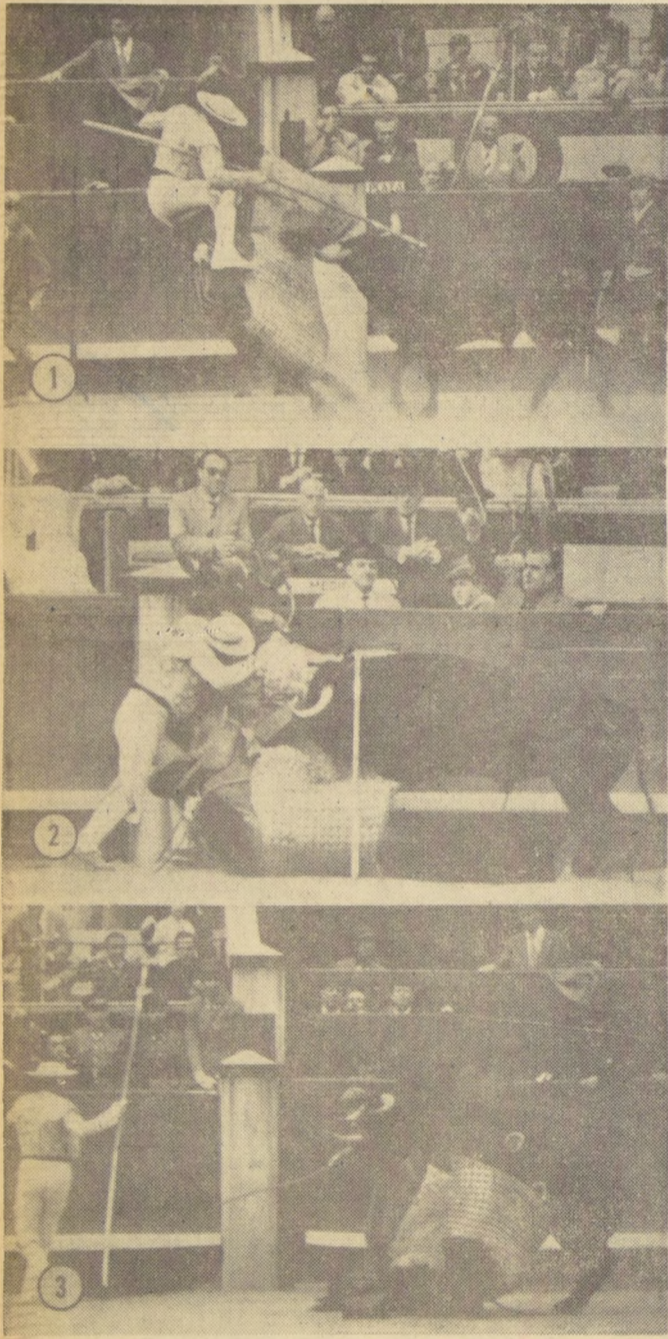
MARIO VIAL GORREA
Estado 215 local 14



CUBANOS CULTIVAN VERDURAS EN PLAZAS

NUEVA YORK.— Esta foto, obtenida de la revista cubana "Bohemia Libre", que se publica aquí en el exilio, muestra a grupos de cubanos cultivando pequeños prados en las calles, para aumentar sus raciones de alimentos. Al fondo, se ven edificios públicos de La Habana, y la revista agrega que este recurso se emplea en vista de la escasez alimenticia. (Foto UPL)

PICADOR EN APUROS



Zapatos que aprietan



JAKARTA, Indonesia.— No es que le aprietan los zapatos al Presidente de Indonesia, Sukarno, quien aparece sentado en el suelo, como cualquier simple mortal, a quien se le hubiera introducido una piedrecilla en el calzado... El Mandatario indonés está descalzándose, para colocarse las sandalias tradicionales, antes de dirigirse a pronunciar las oraciones finales de una de las festividades religiosas de su país, la Vigilia de Ramadán. Los ritos religiosos tienen lugar el noveno mes del año de Mohammedan, con fiestas que duran desde el amanecer hasta la puesta del sol. (Foto UPL)

MADRID.— Un infortunado picador tambalea, en la primera foto, mientras el toro embiste a su caballo acolchado, en una reciente corrida de toros efectuada en esta capital. En la segunda vista, el picador trata de ocultarse tras su caballo caído, mientras el "bicho" sigue atacando. En la foto inferior, el picador corre, sin ningún rubor, hacia la barrera, en vista de que el toro salta por encima del caballo para perseguirlo. La tarea del picador es debilitar los músculos del animal, con repetidos golpes de lanza. Se tiene entendido que un toro que no pueda erigir su cabeza permite al torero una mejor chance en el momento de dar muerte al astado. (Fotos UPL)

Casi Atendemos al Público

Sentido de responsabilidad falta tanto en peatones como conductores

Muchos son los cruces peligrosos que hay en Santiago, donde falta una señalización adecuada para orientar al conductor y al peatón. Desde la apertura del paso a nivel que da acceso a la nueva calle Carlos Dittborn, se ha incrementado el tránsito por la calle Suble en ambos sentidos, en diez o más veces al que había antes de la habilitación de dicho paso. Los vehículos entran o salen en calle Suble a altas velocidades, lo que hace que al enfrentarse con la calle Santa Elena, de intenso tránsito de camiones, vehículos de la ETE y particulares, sean causa de accidentes, que han dejado grandes pérdidas materiales y, en no pocas ocasiones, heridos de consideración.

39) Cruce peligroso carece de una señalización

Señor Director: Este central sector, que antes fuera modelo de tranquilidad, ha sido invadido por una plaga de elementos indeseables que están llevando la alarma a todos sus habitantes. Jorge Flores Neira, carnet N.º 95980, Santiago.

54) Reclamación contra chofer de locomoción colectiva

Señor Director: Todos los días y si fuera posible a cada momento, si fuera necesario, habría que reclamar contra los choferes de la locomoción colectiva. El 15 de octubre tenía que hacer algunas gestiones en Av. España. Tomé un bus 25 - Ecuador - N.º 2307, alrededor de las 10.30 horas. A dicho chofer no le importaban en absoluto los pasajeros y corría con su máquina vertiginosamente haciendo caso omiso al timbre cuando uno de ellos se iba a bajar. Fue así como un estudiante que tenía que bajarse en Ecuador con Bernal del Mercado, no pudo hacerlo porque el susodicho conductor pasó la Estación Central. Yo tenía que bajar en Alameda con Avenida España. Al requerirlo anunciando el descenso, tuvo la intención de detenerse y al intentar hacerlo fui aprietado por la puerta, recibiendo un fuerte golpe en un brazo y una lesión interna en una rodilla. Debí descender del bus en Alameda con Echaurren. Quedaría muy agradecido de las autoridades competentes tomaran las medidas del caso para evitar en lo posible estos actos vandálicos de los choferes de la locomoción colectiva. Carnet 739184, Santiago.

55) No pudo utilizarse grifo en incendio

Señor Director: El miércoles recién pasado se produjo un incendio en la calle Julia Teresa, entre Avenida México y San Gerardo, al estriero al que concurren varias Compañías de Bomberos. Pero cuando los abnegados servidores de la ciudad trataron de servirse de un grifo existente en dicha calle, próximo a San Gerardo, no pudieron hacerlo por no estar conectado a la red de agua potable. Por este motivo hubo de recurrirse a un canal que pasa por el interior de una industria cercana. Como creo que siendo el único grifo instalado por esas inmediaciones, y sin agua, es un verdadero peligro para los que vivimos en ese sector, sería conveniente que la Empresa de Agua Potable, la Municipalidad o la autoridad correspondiente, solucionen este problema, a la mayor brevedad. Rosamel Reyes Saavedra, carnet 594166, Santiago.

52) Destacado dirigente nacional mutualista fallece en Coquimbo

Señor Director: Ha causado honda impresión en la Directiva Nacional y en las Federaciones Provinciales de la Confederación Mutualista de Chile el fallecimiento del Consejo Nacional señor Neitrali Galleguillos Orrego, ocurrido en Coquimbo, ciudad en la cual era antiguo vecino y actualmente Alcalde, y a la vez destacado dirigente de diversas instituciones sociales. La Confederación Mutualista de Chile que había elegido al señor Galleguillos en su último Congreso Nacional, envió de inmediato sentidas comunicaciones de pesar a la familia, Corporación Municipal y entidades mutuales de La Serena y Coquimbo, a las que afecta su deceso y junto con una hermosa ofrenda floral para sus funerales se hizo representar en éstos por el Presidente Provincial Mutualista, señor Juan Debía Díaz — Confederación Mutualista de Chile.

53) Más vigilancia piden en populoso sector

Señor Director: Los vecinos y contribuyentes del sector comprendido entre las calles Fernando Lázcano y San Ignacio, solicitan de las autoridades respectivas una mayor vigilancia policial, para

56) Injusticia con los ahorrantes a plazo

Señor Director: En el proyecto de ley de reajuste de sueldos y salarios enviado al Congreso, en su art. 6.º no da derecho a bonificación a los depositantes de cuentas de ahorro a plazo que a su vez tengan deudas con el Banco del Estado. Esto, mirado a simple vista, envuelve una injusticia, ya que si se considera, por ejemplo, al deudor hipotecario que está perfectamente al día en sus pagos, conforme a las obligaciones contraídas con dicha institución, y que, además, ha podido, a costa de enormes sacrificios, seguir economizando, este ahorrante sufre así un injusto castigo, que todavía puede corregirse, ya que la ley sólo está en sus trámites parlamentarios. Excmo. Sr. Rodríguez, Paseo Los Niños 1830, carnet 33.881, Santiago.

57) Frecuentes robos en el Cementerio Católico

Señor Director: Al concurrir frecuentemente al Cementerio Católico, he podido observar que desde hace un tiempo a esta parte se vienen produciendo hechos anormales. Además del hurto de jardinerías, floreros y adornos de los nichos, que son bastante frecuentes ahora se ha llegado al colmo de robarse las flores, que como un homenaje de cariño y recuerdo se colocan en las tumbas de nuestros seres queridos. Se han formulado numerosos reclamos a la Administración del Cementerio pero no ha sido posible obtener una solución favorable. Al parecer, no existe interés, en las personas encargadas de esa administración, por poner término a estas irregularidades. La impresión general de quienes concurren al Cementerio Católico es de que falta una adecuada vigilancia. Con el pretexto de llevar agua a las escaleras, se permite la entrada a hombres y mujeres que tienen un lenguaje insolente y soez para quienes no pueden darle de inmediato una propina o una ayuda, que las más de las veces no piden, sino que exigen. Es de esperar que esta carta sea debidamente atendida por quienes tienen la responsabilidad de supervigilar ese campamento. Manuel Fernández Ibáñez.

58) Anomalías en Escuela de la comuna Q. Normal

Señor Director: Interpretando el sentir de un grupo de apoderados hacemos la siguiente reclamación: ¿Qué ocurre en la Escuela de Niñas N.º 183, ubicada en Carrascal esquina de Tucumán, en la comuna de Quinta Normal? Hace tiempo esta escuela tenía el problema de la falta de profesores. Debido a una reclamación hecha por la prensa, dicho plantel fue dotado de las profesoras necesarias. Pero ahora estamos nuevamente con este problema, y es así como las perjudicadas directamente con esto son las educandas, porque ya a terminar el año y estos cursos que no tienen profesores están expuestos a perder el año. Rogamos a la autoridad educacional solucionar con urgencia este problema. Varios apoderados de la Escuela N.º 183 de Niñas.

59) Poda perjudicial en la ciudad de Quilpué

Señor Director: Le escribo para denunciar lo sucedido con los árboles en la calle Blanco. La Municipalidad hizo podar los árboles, pero a un vecino no le gustó la forma en que hizo este trabajo e hizo desmochar 2 árboles frente a su casa, dejando a uno de ellos un solo palo, tal vez para evitar que la sombra oscureciera su negocio de peluquería. Yo considero que este proceder es un atentado contra el árbol, que es propiedad de todos. Hechos como el denunciado no se deben tolerar, ya que mientras en los colegios a los niños se les enseña el cariño por los árboles y la población coopera en el cuidado de los mismos, en Quilpué hay personas que atentan contra ellos. Un vecino, carnet N.º 24316, Quilpué.

DICK TRACY



POR CHESTER GOULD



JUAN MARINO



POR SAM LEFFI



TARZAN



RAMONA



POR JORGE PALACIO



TARZAN



RAMONA



POR JORGE PALACIO

